

Creating Hospitality  
**PRESENTATION**



ENTERTAINMENT  
DESIGN



Creating Hospitality



# The great performance for presentation.

Villeroy & Boch hotel porcelain enjoys an excellent reputation in the hotel and catering trade all over the world.

It offers both premium quality and inspirational design – the perfect combination for excellent performance both in the kitchen and on the table. Chefs appreciate the outstanding qualities of our porcelain designs as the basis for the perfect presentation of their culinary creations. Their cuisine and our creativity make us an excellent team.

*La porcelaine hôtelière de Villeroy & Boch jouit d'une excellente renommée dans le monde de la restauration. Qualité haut de gamme et design séduisant représentent les conditions idéales pour de « hautes performances », en cuisine comme en salle. Les grands chefs tout particulièrement apprécient les qualités de nos créations en porcelaine : ce sont de véritables scènes pour mettre en valeur leur savoir-faire ! Leurs créations, notre créativité : nous devons travailler ensemble !*

Hotelporzellan von Villeroy & Boch genießt überall in der Welt der Gastronomie einen exzellenten Ruf. Auf der einen Seite erstklassige Premium-Qualität, auf der anderen Seite begeisterndes Design – beste Voraussetzungen also für „great performance“ in der Küche und am Tisch. Gerade Chefs wissen die erstklassigen Qualitäten unseres

Porzellan-Designs besonders zu schätzen – als eine Bühne, auf der ihr Können adäquat zur Geltung kommt!

Ihre Kreationen und unsere Kreativität – wir sollten zusammenarbeiten!

*La porcelana para hoteles de Villeroy & Boch goza de un excelente renombre en el sector gastronómico de todo el mundo. Por un lado, la máxima calidad Premium; por el otro, un diseño que entusiasma. En general, las mejores condiciones para conseguir una "magnífica actuación" en la cocina y en la mesa. Los chefs aprecian especialmente las cualidades de primera de nuestros diseños de porcelana: al fin y al cabo, ¡constituyen el escenario en el que presentan todas sus habilidades! Sus creaciones y nuestra creatividad: ¡unímosemos nuestras fuerzas!*

Le stoviglie per hotel della Villeroy & Boch godono di un'eccellente fama in tutto il mondo della ristorazione. Da un lato qualità premium di prima classe, dall'altro un design entusiasmante – dunque le migliori premesse per una "great performance" in cucina e in tavola.

Sono proprio gli chef che sanno particolarmente apprezzare le straordinarie caratteristiche del nostro design per porcellana, il quale fa da degno sfondo per presentare i loro capolavori! Le loro creazioni e la nostra creatività – un'ideale collaborazione!



PRESERVE

Creating Hospitality



Outstanding performance in service, too. Here, amid the hustle and bustle, what makes Villeroy & Boch "Premium Porcelain" so versatile becomes crystal clear: superior functionality – such as excellent edge strength, a five-year warranty and maximum practicality in tough everyday catering situations. Stackable designs, a professionally-oriented range of pieces and the fine, extremely smooth double glaze are just some of the many outstanding features that make Villeroy & Boch hotel porcelain absolutely perfect for the pass.

*De hautes performances aussi côté service ! C'est quand le service bat son plein que la « Premium Porcelain » de Villeroy & Boch montre ses si nombreux talents : une fonctionnalité supérieure – comme une très haute résistance aux ébréchures garantie 5 ans – et un maximum de praticabilité à l'épreuve du quotidien. Des formes empilables, un grand choix d'articles pour professionnels, une double cuisson pour un émaillage raffiné et extrêmement lisse ... ce ne sont que quelques-unes des propriétés exceptionnelles grâce auxquelles la porcelaine hôtelière Villeroy & Boch marque des points.*

„Great performance“ auch beim Service! Hier – im Zentrum des Trubels – zeigt sich, was Villeroy & Boch „Premium Porcelain“ so vielseitig macht: Überlegene Gebrauchstüchtigkeit – z. B. extreme Kantenfestigkeit mit 5-Jahres-Garantie – und ein Höchstmaß an Praktikabilität

für den täglichen Härtetest. Stapelbare Formen, professionelle Artikelvielfalt, die feine und extrem glatte Zweibrand-Glasur – nur einige der herausragenden Eigenschaften, mit denen Villeroy & Boch Hotelporzellan am „Pass“ punktet.

*j „Magnífica actuación“ también en el servicio de mesa! Aquí, en medio del tumulto, es donde se demuestra lo que hace que la „Premium Porcelain“ de Villeroy & Boch sea totalmente polifacética: una aptitud de uso suprema (por ejemplo, extrema resistencia de los bordos con 5 años de garantía) y la máxima practicabilidad para superar los retos más duros del día a día. Formas apilables, variedad de artículos profesionales, un esmalte extremadamente liso: son tan solo algunas de las magníficas características con las que Villeroy & Boch gana puntos en el “Pass”.*

"Great performance" anche nel servizio! Qui – nel mezzo della frenesia – risulta evidente ciò che rende la "Premium Porcelain" della Villeroy & Boch così versatile: la straordinaria idoneità all'impiego – per es. Estrema resistenza dei bordi alla rottura con 5 anni di garanzia – e il massimo della praticità per la quotidiana prova di resistenza agli urti. Forme impilabili, professionale varietà di articoli, la vetrificazione dello smalto avviene con una doppia cottura, fine ed estremamente liscia – queste sono solo alcune delle straordinarie qualità per le quali le stoviglie di porcellana per hotel della Villeroy & Boch si distinguono al "Pass".



Creating Hospitality



# PRES

# ENTATION

Presentation  
p. 2 - 7

Premium Porcelain  
p. 8 - 49

Special Design  
p. 50 - 53

Cutlery  
p. 54 - 57

Crystal  
p. 58 - 59

Brand Competence  
p. 60 - 67

Product Overview  
p. 68 - 100

Sales  
p. 101 - 105

Index  
p. 106 - 107

High class hotel porcelain  
– brilliant white, fine reliefs  
and attractive patterns.  
Premium quality – the pre-  
stigious material with its very  
own personality.

*Une porcelaine hôtelière haut  
de gamme d'un blanc brillant  
avec des reliefs séduisants  
et des décors attractifs. Un  
matériau parfait, emprunt de  
prestige et de personnalité,  
tout simplement « Premium ».*

Hotel-Porzellan der hochklas-  
sigen Art – brillantes Weiß,  
feine Reliefs und attraktive  
Dekore. Perfektes Material  
mit Prestige und Personalität –  
eben „Premium“.

*Porcelana de alta gama  
para hoteles: con un blanco  
brillante, delicados relieves  
y atractivos decorados.  
Un material perfecto con  
prestigio y personalidad:  
simplemente "Premium".*

Porcellana di alto livello  
per Hotel – bianco brillante,  
un fine rilievo e decori accattivanti. Perfetto materiale  
di prestigio e personalità –  
"Premium" appunto.

# Premium Porcelain



Affinity  
p. 10–15/70–71



Bella  
p. 16–19/72



Easy White  
p. 24–27/76



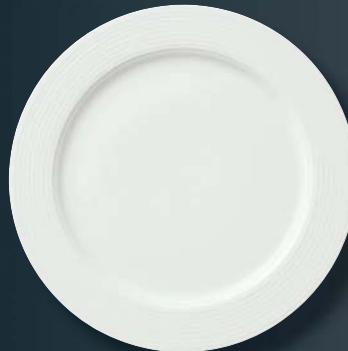
Easy Alea  
p. 28–29/77



Millenia  
Bianca  
p. 36–39/80



Ornamenta  
p. 81



Sedona  
Function  
p. 44–47/88



Universal  
Mix & Match  
p. 48–49/84–87



Corpo White  
p. 20–23/74



Corpo Blue  
p. 75



French Garden  
Hotel  
p. 30–31/78



La Scala  
p. 32–35/79



Pi Carré  
p. 40–43/82



Ronda Blanco  
p. 83



# Affinity

‘Affinity’ is at home on every continent and in every kitchen. So in that respect, ‘Affinity’ is the cosmopolitan of the tableware scene. But despite this cosmopolitanism, ‘Affinity’ is also very down to earth.

« Affinity » s'adapte à tous les continents et types de cuisine. À ce titre, « Affinity » est la vaisselle cosmopolite par excellence. Mais malgré son cosmopolitisme, « Affinity » se présente également comme une série ancrée dans le terroir.

„Affinity“ ist auf jedem Kontinent und in jeder Küche zuhause. So gesehen ist „Affinity“ der Kosmopolit unter den Geschirren. Doch bei aller Weltoffenheit präsentiert sich „Affinity“ auch bodenständig.

“Affinity” se siente en casa en todos los continentes y en todas las cocinas. Visto así, “Affinity” es el cosmopolita entre las vajillas. A pesar de todo el cosmopolitismo, “Affinity” también tiene raíces.

“Affinity” è di casa in tutti i continenti e in tutte le cucine. Da questo punto di vista “Affinity” è il cosmopolita tra le stoviglie. Tuttavia, allo spirito internazionale di “Affinity” si affianca uno spiccatissimo carattere locale.





# Affinity

Creating Hospitality





# Affinity

Creating Hospitality



The porcelain pieces form the ideal backdrop for regional specialities all around the world – be this in business hotels, in canteens or in trendy bars.

*Les articles en porcelaine offrent une scène idéale aux spécialités régionales du monde entier, que ce soit dans un hôtel d'affaires, une cantine ou un bar branché.*

Die Porzellanartikel bieten die ideale Bühne für alle regionalen Spezialitäten dieser Erde – sei es im Businesshotel, in der Kantine oder in der Szenebar.

*Los artículos de porcelana son el escenario ideal para todas las especialidades regionales de la Tierra: en hoteles para directivos, en cantinas o en el bar de moda.*

Gli articoli in porcellana offrono lo sfondo ideale per tutte le specialità regionali di questo pianeta – che si tratti del grand hotel, della mensa o del club.



# Bella

Bella feels as much at home in traditional hospitality surroundings as in the more ambitious cuisine. A versatile classic that provides accentuation everywhere.

*Bella se sent à sa place aussi bien dans la restauration traditionnelle que dans la cuisine ambitieuse. Un classique polyvalent qui donne le ton en tout lieu.*

Bella fühlt sich in der traditionellen Gastronomie genauso zuhause wie in der ambitionierten Küche. Ein vielseitiger Klassiker, der überall Akzente setzt.

*Bella se siente en casa tanto en la gastronomía tradicional como en las cocinas más ambiciosas. Un clásico polifacético que deja huella allá donde va.*

Bella si trova a suo agio sia nella gastronomia tradizionale sia nella cucina impegnativa. Un versatile classico che pone accenti in ogni situazione.





Creating Hospitality



# Bella

The classically beautiful lattice relief gives all the Bella plates their expressive appeal.

*Grâce au relief grillagé classique chaque pièce « Bella » a une touche très expressive.*

Das klassisch schöne Gitter-Relief gibt allen „Bella“-Teilen die ausdrucksstarke Note.

*El relieve en rejilla de belleza clásica otorga a todas las piezas “Bella” su toque expresivo.*

Il rilievo a quadretti di classica bellezza conferisce a tutti i pezzi della serie “Bella” la loro tipica nota espressiva.

# Corpo White

An all-rounder with a simple and appealing look – perfect for any occasion.

*Un concept multifonctionnel qui séduit par sa simplicité : pour toutes sortes d'occasions.*

Ein „Allesköninger“, der angenehm unkompliziert wirkt –prädestiniert für jeden Anlass.

*Una forma “esencial” que irradia un aire grato y sin complicaciones. Predestinado para afrontar todo tipo de ocasiones.*

Un “tuttofare” con un effetto piacevolmente disinvolto – ideale per ogni occasione.







Creating Hospitality



# Corpo White

Corpo impresses catering professionals with its comprehensive range of pieces and the stunning decorated version of Corpo Blue.

*« Corpo » séduit les professionnels de la gastronomie grâce à son assortiment complet et diversifié de pièces avec la variante de décor attractive « Corpo Blue ».*

„Corpo“ beeindruckt den Gastro-nomie-Profi mit einer umfassenden Teilevielfalt und der attraktiven Dekor-Variante „Corpo Blue“.

*“Corpo” impresiona a los profesionales de la gastronomía con su completa variedad de piezas y la atractiva variante decorativa “Corpo Blue”.*

“Corpo” entusiasma i professionisti della gastronomia con un’ampia varietà di pezzi e la attraente variante di decorazione “Corpo Blue”.

Corpo  
White

Corpo Blue



# Easy White

Coffee is a language spoken in most countries of the world. The professional tableware line 'Easy' offers café solutions on a high yet functional level, for hotels, restaurants and coffee shops worldwide.

*Le café est un langage parlé dans la plupart des pays du monde. La ligne de vaisselle professionnelle « Easy » propose des solutions élaborées mais fonctionnelles pour le café et s'adresse aux hôtels, restaurants et cafés du monde entier.*

„Kaffee“ ist ein Wort, das man in den meisten Ländern der Erde versteht. Das Tafelgeschirr „Easy“ bietet alles für den professionellen Bedarf rund um den Kaffee in Hotels, Restaurants und Cafés weltweit.

El café es una lengua hablada en la mayoría de los países del mundo. La línea de mesa profesional "Easy" ofrece soluciones cafeteras a un nivel alto pero funcional, para hoteles, restaurantes y cafeterías de todo el mundo.

Il caffè è una lingua parlata nella maggior parte dei paesi del mondo. La linea da tavola professionale "Easy" offre soluzioni per il caffè a un livello alto e allo stesso tempo funzionale per hotel, ristoranti e caffè in tutto il pianeta.



# bro & banko





Creating Hospitality



An attractive relief pattern on the one hand, diversity of shape and practicality on the other: Villeroy & Boch at its best.

*Un design en relief attrayant allié à la diversité des formes et à la praticabilité, le meilleur de Villeroy & Boch !*

Auf der einen Seite attraktives Relief-Design, auf der anderen Seite Formenvielfalt und Praktikabilität: Villeroy & Boch at its best!

*Por un lado, su atractivo diseño en relieve. Por otro, su variedad de formas y aptitud de uso. ¡La mejor cara de Villeroy & Boch!*

Da un lato un attraente design a rilievo, dall'altro molteplicità di forme e praticità. Villeroy & Boch at its best!



# Easy White



# Easy Alea

The attractive and appealing mosaic decoration provides a fashionable contrast to the cool design.

*Un décor de mosaïque plein de noblesse qui crée un contraste très tendance avec un design épuré.*

Malerischer und erhabener Mosaik-Dekor als fashionabler Kontrast zu kühllem Design.

*Motivo de mosaico pintoresco y con relieve como contraste de moda frente al diseño llano.*

Pittoreasca e solenne decorazione a mosaico che fa da moderno contrasto all'impassibile design.





# French Garden Hotel

Country house style is very in vogue: French Garden Hotel exudes rural charm and can be combined with the latest trend of mixed patterns for maximum creativity.

*La mode est au style campagnard: « French Garden Hotel », avec son charme rural et ses variantes de décors très actuelles, à combiner selon vos envies.*

Landhaus-Stil ist angesagt: „French Garden Hotel“ mit ländlichem Charme und aktuellen Kombi-Dekoren, die sich ganz nach Wunsch zusammenstellen lassen.

*El estilo campestre está de moda: "French Garden Hotel" con el encanto de la naturaleza y diferentes motivos de actualidad que puede combinar según sus gustos.*

È di moda lo stile rustico: "French Garden Hotel" con il fascino della campagna e attuali decorazioni combinate che possono venire composte del tutto a piacere.





# La Scala

Classic and at the same time modern. Relief design with a classic touch that looks perfectly at home in modern environments.

*La rencontre du classique et du moderne ! Ce design à relief classique se sent aussi chez lui dans les ambiances contemporaines.*

Classic meets modern!  
Relief-Design mit klassischer Note, das sich auch in modernem Ambiente wohl fühlt.

*Classic meets modern!  
Diseño en relieve con un toque clásico que también se integra perfectamente en ambientes modernos.*

Il classico incontra il moderno! Design a rilievo con una nota classica che si inserisce ben anche in un ambiente moderno.





Creating Hospitality



La Scala

Ronda Blanco

Classically beautiful style with many interesting design details and the attractive Ronda Blanco relief variation.

*Esthétique classique avec détails créatifs intéressants et une séduisante variante à relief, « Ronda Blanco ».*

Klassisch schöner Stil mit vielen interessanten Design-Details und der attraktiven Relief-Variante „Ronda Blanco“.

*Estilo de belleza clásica con numerosos detalles de diseño interesantes y la atractiva variante de relieve “Ronda Blanco”.*

Stile di classica bellezza con molti interessanti dettagli di design e l'attraente variante in rilievo “Ronda Blanco”.

# La Scala



# Millenia Bianca

Elegant in white with an expressive relief design – a classic with lots of character.

*L'élegance du blanc et un impressionnant design à relief pour ce classique plein de caractère.*

Elegantes Weiß, ausdrucksstarkes Relief-Design – ein Klassiker mit ganz viel Charakter.

*Blanco elegante, expresivo diseño de relieve: un clásico con mucho carácter.*

*L'eleganza del bianco, l'espressività del design in rilievo – un classico di spiccatissimo carattere.*



Ornamenta





Creating Hospitality



# Millenia Bianca

Elegance in colour. The white Millenia design is also available with the decoration of Ornamenta.

*L'élegance en couleur ! La variante décorée « Ornamenta » accompagne idéalement la forme blanche « Millenia ».*

Eleganz in Farbe! Passend zu der weißen „Millenia“-Form gibt es die Dekor-Variante „Ornamenta“.

*¡Elegancia de colores! A juego con la forma "Millenia" blanca, se ofrece a variante decorativa "Ornamenta".*

Eleganza vestita di colore! In abbinamento alla serie bianca "Millenia" ci sono la variante di decorazione "Ornamenta".

Millenia  
Bianca

Ornamenta



# Pi Carré

An intelligent, compact shape system offering lots of scope for daily business.

*Un système de formes intelligentes et compactes offrant d'innombrables possibilités de présentation pour le quotidien.*

Das intelligent kompakte Formensystem mit unendlich vielen Möglichkeiten für „Daily Business“.

*El sistema de formas inteligente y compacto con su sinfín de posibilidades para dar rienda suelta a "Daily Business".*

L'intelligente e compatto sistema di forme con innumerevoli possibilità per il "Daily Business".







The formula for individual food presentation: Pi Carré can be put together in all kinds of new and exciting combinations.

*La formule d'un service personnalisé ?  
« Pi Carré », pour des combinaisons  
fascinantes et toujours inédites !*

Die Formel für individuelles Servieren:  
„Pi Carré“, mit immer wieder neuen,  
spannenden Zusammenstellungen!

*La fórmula para servir de la forma  
más personalizada: "Pi Carré", con  
combinaciones interesantes y siempre  
novedosas.*

*La formula per servire in modo indi-  
viduale: "Pi Carré", con composizioni  
sempre nuove e avvincenti!*



# Pi Carré



# Sedona Function

Sophistication can be practical too, especially when it is called Sedona Function. The harmonious white on white design has a subtle and reserved effect. The perfect partner for both a classic or contemporary ambience.

*Le raffinement devient si pratique lorsqu'il se nomme « Sedona Function ». L'harmonieux design « Blanc sur blanc » se veut délicat et discret. Le partenaire idéal pour une ambiance alliant le moderne et le classique.*

Raffinesse kann so praktisch sein, wenn sie „Sedona Function“ heißt. Das harmonische „White on white“-Design wirkt dezent und zurückhaltend. Der perfekte Partner für modernes bis klassisches Ambiente.

*El refinamiento puede ser de lo más práctico si se llama “Sedona Function”. El armonioso diseño “Blanco sobre blanco” se presenta discreto y reservado. El socio perfecto para ambientes modernos a clásicos.*

La raffinatezza può essere molto pratica quando si chiama “Sedona Function”. L’armonioso design “White on white” ha un effetto discreto e riservato. Il partner ideale per ambienti che vanno dal moderno al classico.

Find additional range  
SEDONA in ‘Style Catalogue’,  
page 36/90.







Creating Hospitality



# Sedona Function

A fine relief pattern meets functional diversity of form. The ideal combination for all service areas of ambitious hospitality.

*Le mariage d'un décor fin en relief et d'une diversité de formes fonctionnelles. La combinaison parfaite pour tous les domaines de service de l'audacieuse Hospitality.*

Feines Relief-Dekor trifft auf funktionale Formenvielfalt. Die ideale Kombi für alle Servicebereiche der ambitionierten Hospitality.

*Fino motivo en relieve y una variedad de formas funcional. La combinación ideal para todos los ámbitos de servicio de nuestra ambiciosa Hospitality.*

Fine decoro in rilievo abbinato a una funzionale varietà di forme. Il connubio ideale per tutti i settori di servizio nell'ambito della hospitality di alto livello.



# Universal Mix & Match

Harmonious additions: the clever, universal supplementary piece programme which matches all Villeroy & Boch 'Premium Porcelain' ranges. It's perfect for adding to existing product lines or creating combinations.

*Harmonie totale : cet ingénieux programme universel comprend des pièces complémentaires adaptées à toutes les séries « Premium Porcelain » de Villeroy & Boch. Idéal en complément ou en combinaison avec les séries existantes.*

Harmonische Ergänzung:  
Das ausgeklügelte universelle Beiteile-Programm, passend zu allen Villeroy & Boch „Premium Porcelain“-Serien. Deshalb ideal zum Ausbau bereits vorhandener Serien und zum Kombinieren.

*Complemento armonioso: el ingenioso programa universal de piezas complementarias que se adapta a todas las series "Premium Porcelain" de Villeroy & Boch. Es ideal para ampliar las series existentes y para combinar.*

Armonico completamento:  
il sofisticato programma di accessori universali, adatti a tutte le serie "Premium Porcelain" della Villeroy & Boch. Per questo sono ideali per combinare e per ampliare le serie già presenti.





# Special Design

A design that's as special as your establishment. Custom-made for your requirements and preferences. Our creative design team will be happy to help. Here are a few examples.



*Un design aussi unique que votre établissement ? Spécialement conçu selon vos besoins et vos désirs ? Aucun problème pour notre équipe de créatifs. Voici quelques exemples de fabrications spéciales.*

Ein Design, so individuell wie Ihr Haus? Speziell entworfen für Ihre Belange und nach Ihren Wünschen? Kein Problem für unseren kreativen Gestaltungsservice. Hier sind einige Beispiele.

*¿Un diseño tan personal como su casa? Creado especialmente para satisfacer sus necesidades y deseos? Para nuestro equipo de diseñadores, esto no supone ningún problema. Aquí tiene algunos ejemplos de ello.*

Un design, così individuale come la sala del vostro ristorante? Creato su misura per le Vostre esigenze e in base ai Vostri desideri? Nessun problema per i nostri creativi collaboratori addetti alla realizzazione. Ecco qui alcuni esempi.





Creating Hospitality

# Special Design



We decorate your choice of porcelain with your logo, brand name, corporate colours, slogans or your own design. Or we create a brand new design for you – according to your specifications. Precision and professional craftsmanship are guaranteed.

*Nous décorons la porcelaine de votre choix avec le nom de votre marque, votre logo, vos couleurs, vos accroches ou simplement votre propre création. Nous pouvons aussi concevoir votre « porcelaine maison » conformément à vos directives. Travail soigneux et professionnel garanti !*

Wir dekorieren das von Ihnen ausgesuchte Porzellan mit Markenzeichen, Emblemen, Hausfarben, Slogans oder mit eigenen Designs. Oder wir entwerfen neu – nach Ihren Vorgaben. Sorgfältige und professionelle Bearbeitung ist garantiert.

*Decoramos la porcelana que usted elija con sus distintivos, emblemas, colores, eslóganes o con su propio motivo. O la diseñamos según sus deseos. El trabajo esmerado y profesional está garantizado.*

Noi decoriamo le stoviglie da Voi scelte con loghi, emblemi, colori aziendali, slogan o il Vostro design personale. O eseguiamo nuove creazioni in base alle Vostre indicazioni, garantendoVi una lavorazione attenta e professionale.



# Cutlery

Villeroy & Boch cutlery delivers high-quality material, attractive design and perfect craftsmanship. It's perfect for professional catering purposes. All cutlery is in 18/10 stainless steel.

*Des matériaux haut de gamme, un design séduisant et une finition parfaite distinguent naturellement la qualité supérieure des couverts Villeroy & Boch, tous parfaitement adaptés à un usage professionnelle en restauration. Tous les couverts sont en inox 18/10.*

Hochwertiges Material, attraktives Design, beste Verarbeitung – selbstverständlich, dass Villeroy & Boch erstklassige Besteckqualität liefert, perfekt geeignet für den professionellen Einsatz in der Gastronomie. Alle Bestecke in 18/10 Edelstahl.

*Un material de excelente calidad, un atractivo diseño y la mejor elaboración: no cabe duda de que Villeroy & Boch le ofrece una calidad de primera en su cubertería, perfectos para el uso gastronómico profesional. Toda la cubertería en acero inoxidable 18/10.*

Pregiato materiale, attraente design, perfetta lavorazione – è ovvio che la Villeroy & Boch fornisce posate di prima classe, perfettamente adatte all'impiego professionale nella tavola della vostra struttura ricettiva. Tutte le posate in acciaio 18/10.



Bourgogne  
p. 90–91



Coupole  
p. 90–91



NewWave  
p. 90–91



Notting Hill  
p. 90–91



Sereno  
p. 90–91



Udine  
p. 90–91



Kreuzband 18/10  
p. 90–91



Oscar  
p. 90–91



Victor  
p. 90–91



Marchesi 18/10  
p. 92



Piemont  
p. 90–91



Bourgogne



Coupole



Kreuzband 18/10



Marchesi 18/10



NewWave



Notting Hill



Oscar



Piemont



Sereno

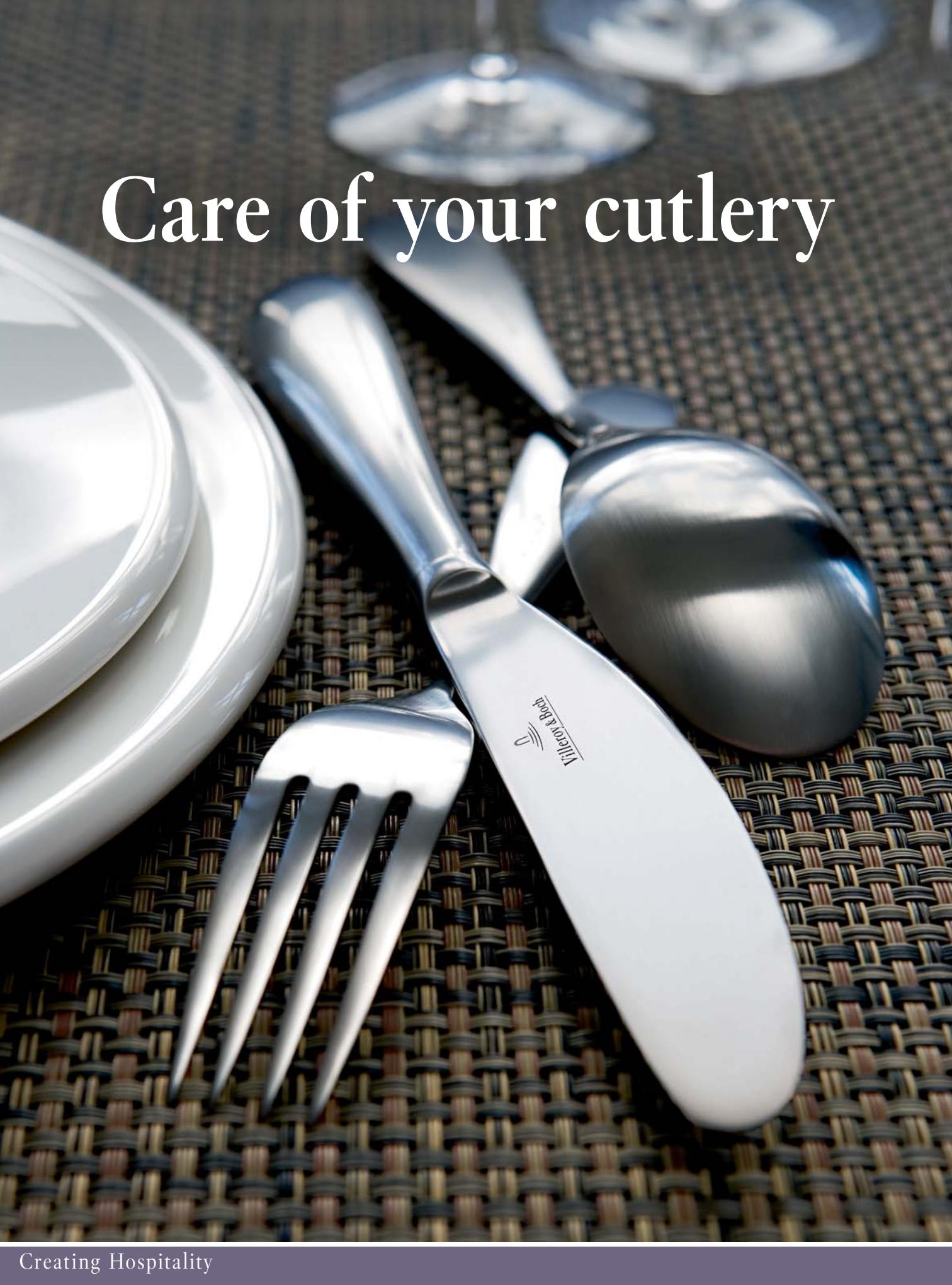


Udine



Victor

# Care of your cutlery



## **GB** Care of your cutlery

The following tips are recommended for the care of all types of stainless steel cutlery:

Wash immediately after use. If cutlery is left unwashed over a lengthy period, acids from food residue can attack the oxide layer protecting the rust-proof stainless steel. Similarly, the risk of tarnishing can be avoided by washing the cutlery immediately.

Place the cutlery in the cutlery basket with the handles pointing downwards – upright and unsorted, thus enabling the water jets to access all soiled parts in optimum effect.

Remove the cutlery immediately from the dishwasher as soon as the washing cycle is complete; items that are still damp should be wiped dry. Follow the operating instructions supplied with your dishwasher and make sure you only use the recommended detergents and rinse aids. It is also best to use tablets so that the correct amount of detergent is used.

## **F** Conseils d'entretien

Les conseils professionnels suivants ont fait leurs preuves pour tous les types de couverts en acier fin : Lavez les couverts immédiatement après leur utilisation. Faute de procéder de suite à cette opération, les acides provenant des restes d'aliments peuvent attaquer la couche protectrice de l'acier fin inoxydable.

- L'apparition de ternissures peut également être évitée par un lavage immédiat.
- Rangez les couverts dans la corbeille du lave-vaisselle en dirigeant les manches vers le bas, verticalement et sans les trier, de façon à ce que le jet d'eau atteigne toutes les salissures et agisse de manière optimale.
- Retirez les couverts du lave-vaisselle immédiatement après la fin du cycle de lavage; veillez à essuyer les parties encore humides.
- Veuillez respecter les instructions d'utilisation de votre lave-vaisselle et employer les produits de lavage et de rinçage adaptés en suivant scrupuleusement les indications. Il est recommandé d'employer des doseurs automatiques pour une utilisation optimale des produit.

## **D** Pflege-Tipps

Die folgenden Profi-Tipps haben sich für jede Art von Edelstahl-Besteck bewährt:

- Nach dem Gebrauch sofort spülen! Bleibt Besteck längere Zeit ungespült liegen, können Säuren der Speisereste die schützende Oxydschicht des rostfreien Edelstahls angreifen.
- Das Entstehen von so genannten „Anlauffarben“ wird ebenfalls durch sofortiges Spülen vermieden.
- Das Besteck mit den Griffen nach unten in die Besteckkörbe einordnen – senkrecht und unsortiert, damit der Wasserstrahl alle verschmutzten Partien optimal erreicht.
- Besteck nach Beendigung des Spülgangs sofort aus der Maschine nehmen;

noch feuchte Teile sollten abgetrocknet werden.

- Beachten Sie bitte die Gebrauchsanleitung Ihres Spülautomaten und verwenden Sie die eingesetzten Reiniger und Klarspüler genau nach Vorschrift. Empfehlenswert sind automatische Dosiergeräte, die immer für eine optimale Mittel-Zugabe sorgen.

## **E** Consejos para el cuidado

Los siguientes consejos profesionales han demostrado reiteradamente su probada eficacia con todo tipo de cuberterías de acero inoxidable.

- ¡Limpie los cubiertos inmediatamente después de haberlos empleado! Si deja su cubertería sin limpiar durante largo tiempo, los ácidos y restos de comida podrían dañar la capa protectora del acero inoxidable.
- Asimismo, al limpiar la cubertería inmediatamente después de haber sido empleada, se evitan los denominados "colores de revenido".
- La cubertería debe colocarse con los mangos hacia abajo en la cesta de los cubiertos, de manera arbitraria y en posición vertical con el fin de que el chorro de agua alcance de manera óptima toda la superficie.
- Tras haber limpiado los cubiertos, séquelos inmediatamente del lavavajillas y seque aquellos que aún estén húmedos.
- Tenga en cuenta el manual de uso de su lavavajillas y emplee el detergente y abrillantador según se indica en el mismo. Se recomienda el uso de dosificadores automáticos, ya que facilitan la cantidad justa de cada uno de estos productos.

## **I** Consigli per la pulizia

I seguenti consigli professionali si sono dimostrati validi per ogni tipo di posate in acciaio inox:

- Lavare immediatamente dopo l'uso! Se le posate rimangono sporche a lungo, gli acidi presenti nei residui dei cibi possono intaccare lo strato protettivo dell'acciaio inossidabile.
- Anche la comparsa dei cosiddetti «colori di ossidazione» può essere evitata lavando immediatamente le posate.
- Infilare le posate negli appositi cestelli con l'impugnatura rivolta verso il basso ed in senso perpendicolare, per far sì che il raggio d'acqua raggiunga bene tutti i punti sporchi.
- Dopo il risciacquo togliere subito le posate dalla lavastoviglie; asciugare le parti ancora umide.
- Attenersi alle istruzioni d'uso della lavastoviglie e usare il detersivo ed il brillantante esattamente come prescritto. Consigliamo l'uso di dosatori automatici che garantiscono sempre un dosaggio ottimale dei detersivi.

# Crystral

All the things that make the perfect glass – practical shapes, creative design, state-of-the-art manufacturing processes and, naturally, durable professional quality. Find out more about the wide range of professional tableware in the individual ranges in the appendix.

*Tout ce qui fait la perfection du verre : des formes fonctionnelles, un design créatif, les procédés de fabrication high-tech les plus modernes et, bien sûr, la haute résistance qu'attendent les professionnels.*

*Vous trouverez de plus amples informations sur l'assortiment de chaque série professionnelle en annexe.*

Alles, was Gläser perfekt macht – praxisgerechte Formen, kreatives Design, Herstellung mit modernsten High-Tech-Verfahren und natürlich strapazierfähige Profi-Qualität.  
Mehr über die professionelle Teilevielfalt der einzelnen Serien finden Sie im Anhang.

*Todo lo que hace que las copas sean perfectas: formas prácticas, diseño creativo, fabricación con los últimos procedimientos de alta tecnología y la calidad profesional resistente por naturaleza.*

*En el anexo, encontrará información más detallada sobre la variedad de las piezas de todas las series.*

Tutto ciò che rende perfetti i bicchieri – forme maneggevoli, creativo design, fabbricazione con procedure high-tech altamente avanzate e qualità professionale naturalmente robusta.

Nell'appendice troverete maggiori informazioni sulla gamma di pezzi offerti per le singole serie.



Basic  
p. 94



La Divina  
p. 97



Purismo  
p. 100



Entrée  
p. 95



Function  
p. 96



Maxima  
p. 98



Pi Carré Glass  
p. 99

# Brand Story



Creating Hospitality

**GB** Tradition, creativity and cosmopolitan flair – the unique combination of family responsibility (through eight generations) and innovative management has enabled Villeroy & Boch to evolve over the last few centuries into one of the leading global brands for ceramic products.

Villeroy & Boch dining culture – our company's core competence since it was founded in 1748 – enjoys the highest reputation today the whole world over – both among consumers and professionals alike in the hotel & restaurant trade.

The outstanding quality of our product ranges, their distinctive design language and the comprehensive range of tableware, glassware and cutlery make the difference – providing the optimum basis for creative hospitality.

**F** Tradition, créativité et ouverture vers l'international : au cours des derniers siècles, l'association unique entre tradition familiale (depuis 8 générations) et direction d'entreprise innovante a fait de Villeroy & Boch une grande marque mondiale leader des produits en céramique. « L'art de la table » par Villeroy & Boch, cœur de métier de l'entreprise depuis sa fondation en 1748, jouit aujourd'hui d'une excellente réputation partout dans le monde, tant auprès du consommateur final que des professionnels de l'hôtellerie et de la restauration.

*L'excellente qualité des séries, leur design inimitable et l'offre complète de porcelaine, de verre et de couverts font toute la différence : les conditions idéales pour exceller dans l'art de l'hospitalité !*

**D** Tradition, Kreativität und weltoffenes Flair – die einzigartige Mischung aus familiärer Verantwortung (seit 8 Generationen) und innovativer Unternehmensführung hat Villeroy & Boch im Laufe der letzten Jahrhunderte zu einer der großen, führenden Weltmarken für keramische Produkte gemacht.

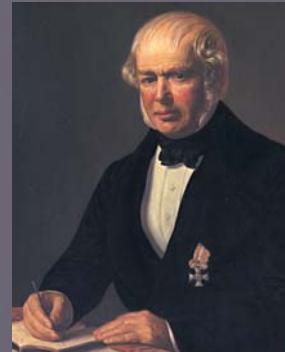
Villeroy & Boch „Tischkultur“ – Kernkompetenz des Unternehmens seit der Gründung im Jahre 1748 – genießt heute überall in der Welt höchste Reputation – bei Endverbrauchern genauso wie bei den Profis im „Hotel & Restaurant“-Bereich. Der überragende Qualitätsstandard der Serien, ihre unverwechselbare Design-Sprache und das Komplett-Angebot aus Porzellan, Glas und Besteck machen den Unterschied – beste Voraussetzungen für „Creating Hospitality“!

**E** Tradición, creatividad y un aire cosmopolita: la combinación única de responsabilidad familiar (desde hace 8 generaciones) y su forma innovadora de dirigir una empresa ha convertido a Villeroy & Boch en una de las grandes marcas de productos cerámicos líderes a nivel mundial a lo largo de los últimos siglos.

*En la actualidad, la "Cultura de mesa" de Villeroy & Boch (principal competencia de la empresa desde su fundación en 1748) goza de la máxima reputación en todo el mundo: tanto entre los consumidores como entre los profesionales de "Hoteles y restaurantes". La excelente calidad de las series, su inconfundible lenguaje de formas y la oferta completa de porcelana, cristal y cubertería marcan la diferencia: ¡las mejores condiciones para "Creating Hospitality"!*

**I** Tradizione, creatività e flair internazionale – lo straordinario mix di responsabilità familiare (da 8 generazioni) e innovativa gestione imprenditoriale ha fatto della Villeroy & Boch, nel corso degli ultimi secoli, uno dei grandi e principali marchi al mondo per prodotti in ceramica.

La "Cultura della tavola" Villeroy & Boch – il campo di attività principale dell'impresa sin dalla fondazione nell'anno 1748 – gode oggi in tutto il mondo della massima reputazione – sia presso i consumatori finali sia presso i professionisti del settore alberghiero e della ristorazione. Gli eccezionali standard qualitativi delle serie, il loro inconfondibile linguaggio di design e l'offerta completa di stoviglie, bicchieri e posate fanno la differenza – premesse ideali per "Creating Hospitality"!





Villeroy & Boch  
1748  
Premium Porcelain  
Made in Germany  
EASY  
0180

# Brand Quality

## **GB Whatever we do, we do to the highest standards:**

Careful selection of high-grade raw materials  
Lead-free double-fired glazing and pollutant-free paints  
Innovative, state-of-the-art production processes  
Immaculate "made in Germany" quality porcelain  
Strict observance of the Eco-Management and Audit Scheme (EMAS) and the international environmental management norm ISO 14001

## **Villeroy & Boch tableware culture will live up to your individual demands:**

Ranges with up to 70 practical and multifunctional pieces adapt perfectly to suit your own personal needs

Unmistakable design style for your particular concept  
Complete range of porcelain, glass and cutlery  
Stackable, functional shapes for efficient service, washing and storage

Suitable for the dishwasher, salamander and microwave oven to ensure extreme resistance in daily use

Extremely strong rims resistant to chipping with a guarantee of five years on "Premium Porcelain" to retain the value of your investment

## **Villeroy & Boch Service offers all-round care**

Professional logistics with reliable delivery dates  
Local contacts in more than 120 countries close to where demands and expectations arise

- "AAA": Article Always Available programme
- Experienced designers create your individual pattern to enhance the character of your establishment perfectly (corporate colours, logo, interior concept)
- Competent and solution-oriented advice also after your purchase

### **F Nous visons la perfection dans tout ce que nous entreprenons :**

- une sélection rigoureuse de matières premières haut de gamme
- un émaillage sans plomb double cuisson et couleurs non toxiques pour les décors
- des procédés de fabrication innovants et modernes
- une qualité de porcelaine irréprochable « Made in Germany »
- un respect strict du règlement Éco-audit SMEA et de la norme internationale de gestion environnementale ISO 14001

### **L'art de la table par**

#### **Villeroy & Boch répond à vos exigences personnelles :**

- des séries comprenant jusqu'à 70 articles pratiques et multifonctionnels s'adaptent parfaitement à vos besoins individuels
- un design unique pour votre concept personnalisé
- une offre complète de porcelaine, verre et couverts
- des formes empilables et fonctionnelles pour un service, un nettoyage et un rangement efficaces
- une garantie lave-vaisselle, salamandre et microondes pour une résistance extrême

### **lors de leur utilisation quotidienne**

- une très grande résistance aux ébréchures avec une garantie de 5 ans sur la « Premium Porcelain » pour maintenir la valeur de votre investissement

### **Villeroy & Boch assure un service complet !**

- Une logistique professionnelle garantissant des délais de livraison fiables
- Des représentants au plus près de vos besoins et attentes sur place, dans plus de 120 pays à travers le monde
- Un programme AAA – Article Always Available
- Des designers chevronnés créent votre décor personnalisé, qui souligne parfaitement le caractère de votre établissement (couleurs de l'établissement, logo, concept intérieur)
- Suivi compétent et solutions même après l'achat

### **D Was wir machen, machen wir perfekt:**

- sorgfältige Auswahl hochwertiger Rohstoffe
- bleifreie Zwei-Brand-Glasur und schadstofffreie Dekorfarben
- innovative, modernste Herstellungsverfahren
- makellose „Made in Germany“-Qualität des Porzellans
- strenge Einhaltung der Öko-Audit-Verordnung EMAS und die internationale Umweltmanagement-norm ISO 14001

### **Villeroy & Boch Tischkultur wird Ihren individuellen Anforderungen gerecht:**

- Serien mit bis zu 70 praxisgerechten und

multifunktionalen Artikeln passen sich perfekt Ihren individuellen Bedürfnissen an

- Unverwechselbare Design-Sprache für Ihre individuelles Konzept
- Komplettangebot in den Bereichen Porzellan, Glas und Besteck
- Stapelbare, funktionale Formen für effizienten Service, Reinigung und Lagerung
- Spülmaschinen-, Salamander- und Mikrowellenfestigkeit für extreme Widerstandsfähigkeit im täglichen Gebrauch
- Extreme Kantenfestigkeit mit 5 Jahren Garantie bei „Premium Porcelain“ für die Werterhaltung Ihres Invests

### **Villeroy & Boch Service bietet Marken-Service total!**

- Professionelle Logistik mit verlässlichen Lieferterminen
- Ansprechpartner in über 120 Ländern der Erde ganz nah an den Bedürfnissen und Erwartungen vor Ort
- AAA – Article Always Available Programm –
- Erfahrene Designer kreieren Ihr individuelles Dekor, das den Charakter Ihrer Hauses perfekt unterstützt (Hausfarben, Logo, Interior-Konzept)
- Kompetente und lösungsorientierte Betreuung auch nach dem Kauf

# Brand Service

**E** Lo que hacemos,  
o hacemos a la perfección:  
cuidadosa selección de  
materias primas de gran  
calidad  
Esmalte sin plomo a doble  
cocción y decorados con  
colores no tóxicos  
los procedimientos de  
producción innovadores  
más modernos  
calidad impoluta "Made in  
Germany" de la porcelana  
cumplimiento estricto del  
Reglamento Comunitario de  
Ecogestión y Ecoauditoría  
EMAS y la norma de gestión  
medioambiental interna-  
cional ISO 14001

### **El arte de la mesa de Villeroy & Boch satisface sus exigencias personales:**

Series con más de  
70 artículos multifuncio-  
nales y aptos para el uso  
diario se adaptan a la  
perfección a sus necesi-  
dades personales  
Lenguaje de diseño incon-  
fundible para su concepto  
personalizado

Oferta completa en las  
áreas de la porcelana,  
cristalería y cubertería  
Formas funcionales api-  
ables para la eficiencia  
de servicio, limpieza y  
almacenamiento

Resistencia al lavavajillas,  
a la salamandra y al micro-  
ondas para una resistencia  
extrema en el uso diario  
Extrema resistencia de can-  
tos con 5 años de garantía  
en la "Premium Porcelain"  
para mantener el valor de  
su inversión

### **El servicio de Villeroy & Boch ofrece el máximo servicio de marca!**

Logística profesional con  
fechas de entrega seguras  
Personas de contacto  
en más de 120 países del

mundo, cerca de las nece-  
sidades y expectativas del  
cliente in situ  
• Programa AAA (Article  
Always Available, artículo  
siempre disponible)  
• Los diseñadores de gran  
experiencia crean su propio  
motivo, que reflejará el  
carácter de su casa a la  
perfección (colores corpo-  
rativos, logotipo, concepto  
de interior)  
• Asesoramiento completo  
y orientado hacia la  
búsqueda de soluciones,  
también tras la compra

### **I Tutto ciò che facciamo, lo facciamo con perfezione:**

- accurata selezione di materiali pregiati
- vetrinatura a doppia cottura senza piombo e colori per il decoro esenti da sostanze tossiche
- metodi di produzione innovativi e avanzatissimi
- porcellana d'impeccabile qualità "Made in Germany"
- severo rispetto del sistema comunitario di ecogestione e audit EMAS e della norma internazionale per la gestione ambientale ISO 14001

### **La cultura della tavola**

#### **Villeroy & Boch viene incontro alle Vostre esi- genze individuali:**

- Serie con fino a 70 articoli multifunzionali e adeguati all'utilizzo alberghiero si adattano perfettamente alle Vostre esigenze individuali
- Inconfondibile linguaggio di design per il vostro stile
- Offerta completa nei settori stoviglie di porcellana, vetro e posate
- Forme impilabili e funzionali per servire, pulire e conservare con efficienza
- Idoneità a lavastoviglie, fornelli portatili e micro-

onde per garantire la massima resistenza nell'uso quotidiano  
• Massima resistenza dei bordi con 5 anni di garanzia nel caso della "Premium Porcelain" per mantenere il valore del Vostro investimento

### **L'assistenza clienti**

#### **Villeroy & Boch offre un servizio di marchio completo!**

- Professionale logistica con affidabile rispetto delle date di consegna
- Interlocutori in oltre 120 paesi del mondo, vicinissimi alle esigenze e alle aspettative locali
- Programma AAA – Article Always Available –
- Esperti designer creano il Vostro decoro individuale che sottolinea alla perfezione il carattere del vostro Hotel o Ristorante (colori, logo e stile)
- Assistenza competente e orientata alla soluzione anche dopo l'acquisto



As E-Books and PDFs available on  
[www.villeroy-boch.com/hotel](http://www.villeroy-boch.com/hotel)

# Brand References

Villeroy & Boch Cooperations:



TORONTO  
AMSTERDAM  
SAO PAULO  
LAS VEGAS  
SINGAPORE  
OSLO  
RIYADH  
LONDON  
ROME  
DUBLIN  
VIENNA  
BARCELONA  
HAMBURG  
PARIS  
MILAN  
NEW YORK  
MADRID  
BERLIN  
BRUSSELS  
ZURICH  
NEW DELHI  
MUMBAI  
COPENHAGEN  
LUXEMBOURG  
ATHENS  
LYON  
SYDNEY  
ISTANBUL  
HONG KONG  
JOHANNESBURG  
CHICAGO  
JAKARTA  
SHANGHAI  
DUBAI  
MOSCOW



For specific references:  
[www.villeroy-boch.com/hotel](http://www.villeroy-boch.com/hotel)

At home in the best establishments.  
Wherever tables are laid with Villeroy & Boch, quality is always paramount. This worldwide recognition of our professional ability is both our best endorsement and an affirmation of our product quality.

*Chez soi dans les bonnes maisons !*

*Partout où apparaît le nom « Villeroy & Boch », la qualité est toujours au premier plan ! Cette reconnaissance mondiale vient confirmer nos grandes compétences professionnelles et constitue notre meilleure référence.*

In guten Häusern zu Hause!  
Überall, wo „Villeroy & Boch“ aufgedeckt wird, steht Qualität im Vordergrund! Diese weltweite Anerkennung unserer professionellen Kompetenz ist beste Referenz und Bestätigung zugleich.

*¡Se encuentra en casas de renombre!*

*Siempre que se decore la mesa con "Villeroy & Boch" se sabe apreciar la calidad de nuestros productos. Este reconocimiento a nivel mundial de nuestra competencia profesional es la mejor referencia y al mismo tiempo la confirmación de nuestro éxito.*

Adottata nelle migliori case!  
Ovunque vengano utilizzati articoli della "Villeroy & Boch", la qualità è in primo piano!  
Il riconoscimento a livello mondiale della nostra competenza professionale è la migliore referenza ed allo stesso tempo la conferma del nostro successo.



# Product Overview

*Présentation de l'assortiment*

Sortiments-Übersicht

*Sinopsis de productos*

Panoramica dell'assortimento

# New! Affinity

## Premium Porcelain

	OCR-Nr.		
Coffeepot with cover · Cafeti��re avec couvercle Kaffeekanne mit Deckel · Cafetera con tapa Caffettiera con coperchio 1,00 l · 34 ozs.  0,40 l · 13 1/2 ozs.	16-4004-0070  16-4004-0220		
Teapot with cover/filter · Th��iere avec couvercle/filtre · Teekanne mit Deckel/Filter Tetera con tapa/filtro Teiera con coperchio/filtro 1,00 l · 34 ozs.	16-4004-0465		
CREAMER/SAUCEBOAT · Cr��mier/Sauci��re Gie��fer/Sauciere · Lechera/Salsera Cremiera/Salsiera 0,25 l · 8 1/2 ozs.	16-4004-0630		
Creamer/Sauceboat · Cr��mier/Sauci��re Gie��fer/Sauciere · Lechera/Salsera Cremiera/Salsiera 0,10 l · 3 1/3 ozs.	16-4004-0800		
Sugar bowl with cover · Sucrier avec couvercle Zuckerdose mit Deckel · Azucarero con tapa Zuckerherza con coperchio 0,26 l · 9 ozs.	16-4004-0930		
Cover sugar bowl/Oval small bowl · Couvercle sucrier/Coupele oval · Deckel Zuckerdose/ Sch��lchen oval · Tapa azucucerero/Cazoleta ovalado Coperchio zuckerherza/Coppetta ovale 135 x 65 mm · 5 1/4 x 2 1/2 in.	16-4004-0950		
Cup · Tasse · Tasse · Taza · Tazza 0,24 l · 8 ozs.	16-4004-1240		
0,22 l · 7 1/2 ozs.	16-4004-1270		
0,10 l · 3 1/3 ozs.	16-4004-1450		
Cup · Tasse · Tasse · Taza · Tazza 0,25 l · 8 1/2 ozs.	16-4004-1360		
Mug with handle · Chope avec anse · Becher mit Henkel · Jarra con asa · Bicchiere con manico 0,40 l · 13 1/2 ozs.	16-4004-4870		
Cup stackable · Tasse empilable · Tasse stapelbar Taza apilable · Tazza sovrapponibile 0,22 l · 7 1/2 ozs.	16-4004-1271		
0,10 l · 3 1/3 ozs.	16-4004-1451		
Mug stackable with handle · Chope empilable avec anse · Becher mit Henkel, stapelbar Jarra apilable con asa · Bicchiere sovrapponibile con manico 0,40 l · 13 1/2 ozs.	16-4004-4895		
Mug without handle stackable · Chope sans anse empilable · Becher ohne Henkel, stapelbar Jarra sin asa apilable · Bicchiere senza manico sovrapponibile 0,40 l · 13 1/2 ozs.	16-4004-4891		
Soup cup stackable · Tasse bouillon empilable Bouillontasse stapelbar · Tazza consom�� apilable Tazza da brodo sovrapponibile 0,34 l · 12 ozs.  Cover · Couvercle · Deckel · Tapa · Coperchio OCR-Nr. -2526, -2525	16-4004-2513		
Unhandled soup cup stackable · Tasse bouillon empilable sans anse · Bouillontasse stapelbar ohne Henkel · Taza consom�� apilable sin asa Tazza da brodo sovrapponibile senza manico 0,34 l · 12 ozs.  Cover · Couvercle · Deckel · Tapa · Coperchio OCR-Nr. -2526, -2525	16-4004-2514		
Cover with knob · Couvercle avec bouton Deckel mit Knopf · Tapa con bot��n Coperchio con pomolo Ø 110 mm · 4 1/3 in.	16-4004-2526		
Cover/Flat plate · Couvercle/Assiette plat Deckel/Teller flach Tapa/Plato llano Coperchio/Piatto piano Ø 110 mm · 4 1/3 in.	16-4004-2525		
Party plate 280 x 175 mm · 11 x 6 3/4 in. (Articles, Articles, Artikel, Articulos, Articoli OCR-Nr. -0220, -0630, -0800, -1240, -1270, -1271, -1360, -1905, -2513, -2514, -3831, -4870, -4891, -4895, -4910)	16-4004-1550		
Saucer · Soucoupe · Untere Plato para taza · Piattino tazza Ø 180 mm · 7 in. (Cup, Tasse, Tasse, Taza, Tazza OCR-Nr. -1360, -1905, -2513, -2514, -4870, -4891, -4895)	16-4004-1250		
Ø 160 mm · 6 1/4 in. (Cup, Tasse, Tasse, Taza, Tazza OCR-Nr. -0780, -0800, -1240, -1270, -1271, -1450, -1451, -3831, -4910)	16-4004-1280		
Flat plate · Assiette plate · Teller flach Plato llano · Piatto piano Ø 315 mm · 12 1/4 in.	16-4004-2590		
Ø 295 mm · 11 3/4 in.	16-4004-2600		
Ø 270 mm · 10 1/2 in.	16-4004-2620		
Ø 240 mm · 9 1/2 in.	16-4004-2630		
Ø 210 mm · 8 1/4 in.	16-4004-2640		
Ø 160 mm · 6 1/4 in.	16-4004-2660		
Deep plate · Assiette creuse · Teller tief Plato hondo · Piatto fondo Ø 290 mm · 11 1/4 in.	16-4004-2701		
Deep plate · Assiette creuse · Teller tief Plato hondo · Piatto fondo Ø 230 mm · 9 in.	16-4004-2700		
Oval platter 3 compartments · Plat ovale 3 compartiments · Kompartimentenplatte oval Fuente ovalado 3 compartimentos · Piatto ovale a 3 spartiti 350 x 300 mm · 13 3/4 x 11 1/2 in.	16-4004-2777		
Oval flat coupe plate · Assiette coupe plate ovale Coupetteller flach, oval · Plato coupe llano ovalado · Piatto coupe piano ovale 350 x 300 mm · 13 3/4 x 11 1/2 in.	16-4004-2597		

Hotel porcelain, dishwasher-safe, microwave-safe, salamander-safe · Porcelaine d'h  tel, garantie lave-vaisselle, four micro-ondes, salamandre · Hotelporzellan, sp  lmaschinenfest, mikrowellensicher,

	OCR-Nr.		
Oval flat plate · Assiette plate ovale · Teller flach, oval · Plato llano ovalado · Piatto piano ovale 320 x 280 mm · 12 1/2 x 11 in. 280 x 245 mm · 11 x 9 2/3 in. 220 x 190 mm · 8 1/2 x 7 in. 165 x 145 mm · 6 1/2 x 5 3/4 in.	16-4004-2710 16-4004-2720 16-4004-2730 16-4004-2740		
Oval deep plate · Assiette creuse ovale Teller tief, oval · Plato hondo ovalado Piatto fondo ovale 290 x 240 mm · 11 1/4 x 9 1/2 in. 230 x 200 mm · 8 1/2 x 8 in.	16-4004-2761 16-4004-2760		
Oval platter · Plat ovale · Platte oval · Fuente ovalada · Piatto ovale 500 x 150 mm · 19 3/4 x 5 3/4 in. 300 x 200 mm · 8 1/2 x 8 in.	16-4004-2910 16-4004-2920		
200 x 95 mm · 7 3/4 x 3 3/4 in.	16-4004-2940		
Oval platter · Plat ovale · Platte oval · Fuente ovalada · Piatto ovale 280 x 175 mm · 11 x 6 3/4 in.	16-4004-2930		
Oval coupe platter · Plat coupe ovale Coupeplatte oval · Fuente coupe ovalada Piatto coupe ovale 480 x 145 mm · 18 3/4 x 5 3/4 in. 300 x 120 mm · 13 3/4 x 4 3/4 in.	16-4004-2908 16-4004-2918		
200 x 95 cm · 7 3/4 x 3 3/4 in.	16-4004-2928		
Oval platter 3 compartments · Plat ovale 3 compartiments · Kompartimentenplatte oval Fuente ovalado 3 compartimentos · Piatto ovale a 3 spartiti 300 x 120 mm · 13 3/4 x 4 3/4 in.	16-4004-2778		
Cloche · Cloche · Cloche · Tapa · Coperchio Ø 75 mm · 3 in.	16-4004-4835		
Egg cup with integral saucer · Coquetier avec soucoupe intégrée · Eierbecher mit Ablage Huevera con platillo una pieza · Portauovo con piattino una pezza 200 x 95 mm · 7 3/4 x 3 3/4 in.	16-4004-1951		
Salad bowl · Saladier · Salatschüssel · Ensaladera Insalatiera Ø 250 mm · 9 3/4 in. Ø 220 mm · 8 1/2 in.	16-4004-3170 16-4004-3180		
Ø 180 mm · 7 in.	16-4004-3190		
Individual bowl · Coupelle Schälchen · Cazoleta · Coppetta Ø 150 mm · 5 3/4 in.	16-4004-3800		
Individual bowl · Coupelle Schälchen · Cazoleta · Coppetta Ø 80 mm · 3 1/4 in.	16-4004-3831		
Individual bowl/Unhandled mug Coupelle/Chope sans anse Schälchen/Becher ohne Henkel Cazoleta/jarra sin asa Coppetta/Bicchier senza manico Ø 85 mm · 3 1/3 in.	16-4004-4910		
Individual bowl stackable · Coupelle empilable Schälchen stapelbar · Cazoleta apilable Coppetta sovrapponibile Ø 60 mm · 2 1/3 in.	16-4004-3830		

	OCR-Nr.	
Bowl · Bol · Schälchen · Tazón · Scodella Ø 170 mm · 6 2/3 in.	16-4004-2535	
Ø 140 mm · 5 1/2 in.	16-4004-1900	
Ø 120 mm · 4 3/4 in.	16-4004-1905	
Oval salad bowl · Saladier ovale Salatschüssel oval · Ensaladera ovalada Insalatiera ovale 350 x 300 mm · 13 3/4 x 11 1/2 in.	16-4004-3287	
300 x 195 mm · 11 3/4 x 7 3/4 in.	16-4004-3288	
170 x 110 mm · 6 3/4 x 4 1/3 in.	16-4004-3289	
Oval individual bowl · Ravier ovale Beilagenschale oval · Rabanera ovalada Raviera ovale 205 x 80 mm · 8 x 3 1/4 in.	16-4004-3882	
135 x 65 mm · 6 1/3 x 2 1/2 in.	16-4004-3881	
Sauceboat · Saucière · Sauciere Salsera · Salsiera 0,50 l · 17 ozs.	16-4004-3450	
Salt-/Peppershaker · Salière/Poivrier Salz-/Pfefferstreuer · Salero/Pimentero Spargisale/Spargipepe	16-4004-3490	
Round ashtray · Cendrier rond Ascher rund Cenicero redondo · Posacenere rondo Ø 110 mm · 4 1/3 in.	16-4004-4060	
Etagere 300 x 350 x 230 mm · 12 x 13 3/4 x 9 in. (Oval platter, Plat ovale, Platte oval, Fuente ovalada, Piatto ovale OCR-Nr. -1550, -2930 Bowl, Bol, Schälchen, Tazón, Scodella OCR-Nr. -1905, 2 x -4910, 2 x -3831)	16-4004-7880	

Subject to change · *Modifications possibles* · Änderungen vorbehalten · *Salvo error*  
Con riserva di modifica

# Bella

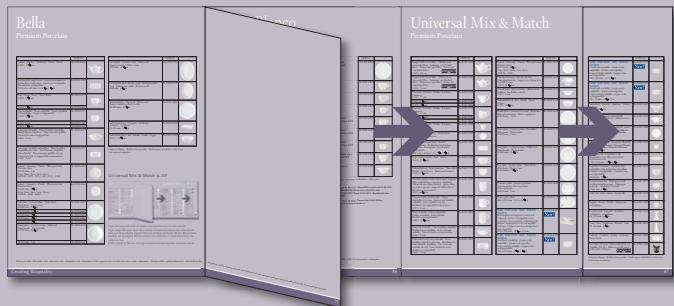
## Premium Porcelain

	OCR-Nr.	
Teapot · Théière · Teekanne · Tetera · Teiera 0,40 l · 13 ½ ozs.	16-2238-0530	
Rectangular sugar bowl · Sucrier rectangulaire Zuckerdose rechteckig · Azucarero rectangular Zuccheriera rettangolare 100 x 65 x 40 mm · 4 x 2 ½ x 1 ½ in.	16-2238-1100	
Cup · Tasse · Tasse · Taza · Tazza 0,22 l · 7 ½ ozs.	16-2238-1270	
0,10 l · 3 ½ ozs.	16-2238-1450	
Cup stackable · Tasse empilable · Tasse stapelbar Taza apilable · Tazza sovrapponibile 0,22 l · 7 ½ ozs.	16-2238-1271	
0,18 l · 6 ozs.	16-2238-1361	
0,10 l · 3 ½ ozs.	16-2238-1451	
Soup cup stackable · Tasse bouillon empilable Bouillontasse stapelbar · Taza consomé apilable Tazza da brodo sovrapponibile 0,26 l · 9 ozs.	16-2238-2513	
Soup cup stackable unhandled · Tasse bouillon empilable sans anse · Bouillontasse stapelbar ohne Henkel · Taza consomé apilable sin asa Tazza da brodo sovrapponibile senza manico 0,26 l · 9 ozs.	16-2238-2514	
Saucer · Soucoupe · Untere · Plato para taza Piattino tazza Ø 150 mm · 6 in. (Cup, Tasse, Tasse, Taza, Tazza OCR-Nr. -1270, -1271, -1361, -2513, -2514)	16-2238-1280	
Saucer · Soucoupe · Untere · Plato para taza Piattino tazza Ø 120 mm · 4 ¾ in. (Cup, Tasse, Tasse, Taza, Tazza OCR-Nr. -1450, -1451)	16-2238-1460	
Flat plate · Assiette plate · Teller flach Plato llano · Piatto piano Ø 290 mm · 11 ¼ in. Ø 270 mm · 10 ½ in.	16-2238-2600	
Ø 240 mm · 9 ½ in.	16-2238-2620	
Ø 210 mm · 8 ¼ in.	16-2238-2640	
Ø 160 mm · 6 ¼ in.	16-2238-2660	
Soup plate · Assiette creuse · Teller tief Plato hondo · Piatto fondo Ø 290 mm · 11 ¼ in.	16-2238-3010	
Ø 230 mm · 9 in.	16-2238-2700	

	OCR-Nr.	
Oval plate · Assiette ovale · Teller oval Fuente ovalada · Piatto ovale 320 mm · 12 ½ in.	16-2238-2720	
Oval pickle dish · Ravier ovale · Beilagenschale oval · Rabanera ovalada · Raviera ovale 220 mm · 8 ½ in.	16-2238-3570	
Round platter · Plat rond · Platte rund Fuente redonda · Piatto tondo Ø 320 mm · 12 ½ in.	16-2238-2800	
Individual bowl · Coupelle · Schälchen Cazoleta · Coppetta Ø 120 mm · 4 ¾ in.	16-2238-3930	
Individual bowl · Bol · Schale · Tazón · Coppa 0,75 l · 25 ¾ ozs.	16-2238-1900	

Subject to change · *Modifications possibles* · Änderungen vorbehalten · *Salvo error*  
Con riserva di modifica

## Universal Mix & Match p. 84



Flyer on page 84 with all items complementary to this series.  
*Flyer page 84 avec tous les articles complémentaires de cette série.*  
 Alle auf diese Serie abgestimmten Artikel auf Seite 84 der Broschüre.  
*Folleto de la página 84 con todos los artículos complementarios de estas series.*  
 Flyer a pagina 84 con tutti gli articoli complementari a questa serie.



# Corpo White

## Premium Porcelain

	OCR-Nr.	
Coffeepot · Cafeti�re · Kaffeekanne · Cafetera Caffettiera 0,70 l · 23 2/3 ozs.  0,30 l · 10 1/4 ozs.	16-2016-0130  16-2016-0220	
Teapot · Th�iere · Teekanne · Tetera · Teiera 0,40 l · 13 1/2 ozs.	16-2016-0530	
Cup · Tasse · Tasse · Taza · Tazza 0,22 l · 7 1/2 ozs.  0,10 l · 3 1/3 ozs.	16-2016-1270  16-2016-1450	
Mug with handle · Chope avec anse · Becher mit Henkel · Jarra con asa · Bicchiere con manico 0,30 l · 10 1/4 ozs.	16-2016-4870	
Cup stackable · Tasse empilable · Tasse stapelbar Taza apilable · Tazza sovrapponibile 0,22 l · 7 1/2 ozs.	16-2016-1271	
0,18 l · 6 ozs.	16-2016-1361	
0,10 l · 3 1/3 ozs.	16-2016-1451	
Soup cup · Tasse bouillon · Bouillontasse Taza consom�e · Tazza da brodo 0,27 l · 9 ozs.	16-2016-2510	
Saucer · Soucoupe · Untere · Plato para taza Piattino tazza Ø 150 mm · 6 in. ( <i>Cup, Tasse, Tasse, Taza, Tazza</i> OCR-Nr. -1270, -1271, -1361, -2510, -4870)	16-2016-1280	
Saucer · Soucoupe · Untere · Plato para taza Piattino tazza Ø 120 mm · 4 3/4 in. ( <i>Cup, Tasse, Tasse, Taza, Tazza</i> OCR-Nr. -1450, -1451)	16-2016-1460	
Flat plate · Assiette plate · Teller flach Plato llano · Piatto piano Ø 290 mm · 11 1/4 in.  Ø 270 mm · 10 1/2 in.	16-2016-2600  16-2016-2620	
Ø 240 mm · 9 1/2 in.	16-2016-2630	
Ø 210 mm · 8 1/4 in.	16-2016-2640	
Ø 160 mm · 6 1/4 in.	16-2016-2660	
Soup plate · Assiette creuse · Teller tief Plato hondo · Piatto fondo Ø 230 mm · 9 in.	16-2016-2700	
Oval plate · Assiette ovale · Teller oval Fuente ovalada · Piatto ovale 320 mm · 12 1/2 in.	16-2016-2720	

	OCR-Nr.	
Oval pickle dish · Ravier ovale · Beilagenschale oval · Rabanera ovalada · Raviera ovale 220 mm · 8 1/2 in.	16-2016-3570	
Round platter · Plat rond · Platte rund Fuente redonda (llana) · Piatto grande rotondo Ø 320 mm · 12 2/3 in.	16-2016-2800	
Salad bowl · Saladier · Salatschale · Ensaladera Insalatiera Ø 210 mm · 8 1/4 in.	16-2016-3180	
Ø 180 mm · 7 in.	16-2016-3190	
Individual bowl · Coupelle · Schälchen · Cazoleta Coppetta	16-2016-3800	
Ø 120 mm · 4 3/4 in.	16-2016-3930	
Ø 90 mm · 3 1/2 in.	16-2016-3831	

Subject to change · *Modifications possibles* · *Änderungen vorbehalten* · *Salvo error*  
Con riserva di modifica

## Universal Mix & Match p. 84



Flyer on page 84 with all items complementary to this series.  
*Flyer page 84 avec tous les articles complémentaires de cette série.*  
 Alle auf diese Serie abgestimmten Artikel auf Seite 84 der Broschüre.  
*Folleto de la p gina 84 con todos los artículos complementarios de estas series.*  
 Flyer a pagina 84 con tutti gli articoli complementari a questa serie.

# Corpo Blue\*

## Premium Porcelain

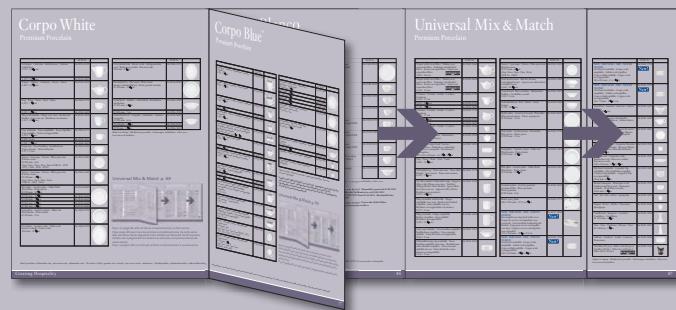
	OCR-Nr.	
Coffeepot · Cafeti�re · Kaffeekanne · Cafetera Caffettiera 0,30 l · 10 1/4 ozs.	16-2022-0220	
Teapot · Th�o�ire · Teekanne · Tetera · Teiera 0,40 l · 13 1/2 ozs.	16-2022-0530	
Creamer · Crémier · Gie�fer · Lechera · Cremiera 0,25 l · 8 1/2 ozs.	16-2022-0780	
0,10 l · 3 1/2 ozs.	16-2022-0800	
Covered sugar · Sucrier · Zuckerdose · Azucarero Zuccheriera 0,22 l · 7 1/2 ozs.	16-2022-0930	
Rectangular sugar bowl · Sucrier rectangulaire Zuckerdose rechteckig · Azucarero rectangular Zuccheriera rettangolare 100 x 65 x 40 mm · 4 x 2 1/2 x 1 1/2 in.	16-2022-1100	
Cup · Tasse · Tasse · Taza · Tazza 0,22 l · 7 1/2 ozs.	16-2022-1270	
0,10 l · 3 1/2 ozs.	16-2022-1450	
Mug with handle · Chope avec anse · Becher mit Henkel · Jarra con asa · Bicchiere con manico 0,30 l · 10 1/4 ozs.	16-2022-4870	
Cup stackable · Tasse empilable · Tasse stapelbar Taza apilable · Tazza sovrapponibile 0,22 l · 7 1/2 ozs.	16-2022-1271	
0,18 l · 6 ozs.	16-2022-1361	
0,10 l · 3 1/2 ozs.	16-2022-1451	
Mug stackable with handle · Chope empilable avec anse · Becher mit Henkel stapelbar Jarra apilable con asa · Bicchiere sovrapponibile con manico 0,27 l · 9 ozs.	16-2022-4895	
Soup cup · Tasse bouillon · Bouillontasse Taza consom� · Tazza da brodo 0,27 l · 9 ozs.	16-2022-2510	
Soup cup stackable · Tasse bouillon empilable Bouillontasse stapelbar · Taza consom� apilable Tazza da brodo sovrapponibile 0,26 l · 9 ozs.	16-2022-2513	
Saucer · Soucoupe · Untere · Plato para taza Piattino tazza Ø 150 mm · 6 in. (Cup, Tasse, Tasse, Taza, Tazza OCR-Nr. -1270, -1271, -1361, -2510, -2513, -4870)	16-2022-1280	
Saucer · Soucoupe · Untere · Plato para taza Piattino tazza Ø 120 mm · 4 3/4 in. (Cup, Tasse, Tasse, Taza, Tazza OCR-Nr. -1450, -1451)	16-2022-1460	

	OCR-Nr.	
Flat plate · Assiette plate · Teller flach Plato llano · Piatto piano Ø 290 mm · 11 1/4 in.	16-2022-2600	
Ø 270 mm · 10 1/2 in.	16-2022-2620	
Ø 240 mm · 9 1/2 in.	16-2022-2630	
Ø 210 mm · 8 1/4 in.	16-2022-2640	
Ø 160 mm · 6 1/4 in.	16-2022-2660	
Soup plate · Assiette creuse · Teller tief Plato hondo · Piatto fondo Ø 230 mm · 9 in.	16-2022-2700	
Round platter · Plat rond · Platte rund Fuente redonda · Piatto rotondo Ø 320 mm · 12 2/3 in.	16-2022-2800	
Individual bowl · Coupelle · Schälchen · Cazoleta Coppetta Ø 150 mm · 6 in.	16-2022-3800	
Ø 120 mm · 4 3/4 in.	16-2022-3930	
Saltshaker · Salière · Salz · Salero · Spargisale	16-2022-3470	
Peppershaker · Poivrier · Pfeffer · Pimentero Spargipepe	16-2022-3480	

Subject to change · *Modifications possibles* · Änderungen vorbehalten · *Salvo error*  
Con riserva di modifica

\* Available via RE-ORDER SERVICE as of 01.08.2015 · Disponibles à partir du 01.08.2015  
via le service de réassort · Verfügbar  ber den Nachkaufservice ab 01.08.2015  
Sólo disponible a través del servicio de reposición hasta 01.08.2015 · Riordinabile fino  
al 01.08.2015 (servicio di riassortimento)

## Universal Mix & Match p. 84



Flyer on page 84 with all items complementary to this series.

Flyer page 84 avec tous les articles complémentaires de cette s rie.

Alle auf diese Serie abgestimmten Artikel auf Seite 84 der Broschüre.

Folleto de la página 84 con todos los artículos complementarios de

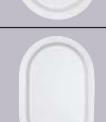
estas series.

Flyer a pagina 84 con tutti gli articoli complementari a questa serie.

# Easy White

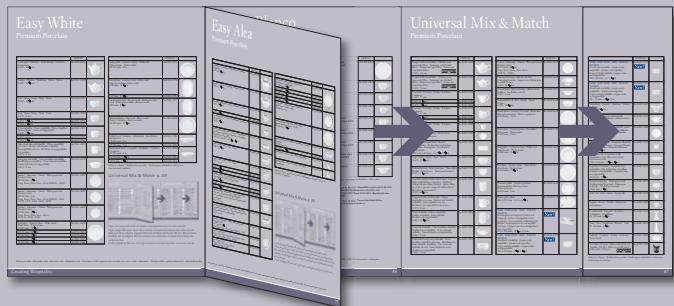
## Premium Porcelain

	OCR-Nr.	
Coffeepot · Cafeti�re · Kaffeekanne · Cafetera Caffettiera 0,30 l · 10 1/4 ozs.	16-2155-0220	
Teapot · Th�iere · Teekanne · Tetera · Teiera 0,40 l · 13 1/2 ozs.	16-2155-0530	
Cup · Tasse · Tasse · Taza · Tazza 0,40 l · 13 1/2 ozs.	16-2155-1210	
Cup · Tasse · Tasse · Taza · Tazza 0,27 l · 9 ozs.	16-2155-1240	
0,22 l · 7 1/2 ozs.	16-2155-1270	
0,10 l · 3 1/4 ozs.	16-2155-1450	
Cup stackable · Tasse empilable · Tasse stapelbar Taza apilable · Tazza sovrapponibile 0,22 l · 7 1/2 ozs.	16-2155-1271	
0,18 l · 6 ozs.	16-2155-1361	
0,10 l · 3 1/3 ozs.	16-2155-1451	
Mug stackable with handle · Chope empilable avec anse · Becher mit Henkel stapelbar Jarra apilable con asa · Bicchiere sovrapponibile con manico 0,27 l · 9 ozs.	16-2155-4879	
Soup cup stackable · Tasse bouillon empilable Bouillontasse stapelbar · Taza consom� apilable Tazza da brodo sovrapponibile 0,27 l · 9 ozs.	16-2155-2510	
Saucer · Soucoupe · Untere · Plato para taza Piattino tazza Ø 175 mm · 6 3/4 in. (Cup, Tasse, Tasse, Taza, Tazza OCR-Nr. -1210)	16-2155-1250	
Saucer · Soucoupe · Untere · Plato para taza Piattino tazza Ø 150 mm · 6 in. (Cup, Tasse, Tasse, Taza, Tazza OCR-Nr. -1240, -1270, -1271, -1361, -2510, -4879)	16-2155-1280	
Saucer · Soucoupe · Untere · Plato para taza Piattino tazza Ø 120 mm · 4 3/4 in. (Cup, Tasse, Tasse, Taza, Tazza OCR-Nr. -1450, -1451)	16-2155-1460	
Flat plate · Assiette plate · Teller flach Plato llano · Piatto piano Ø 290 mm · 11 1/4 in. Ø 270 mm · 10 1/2 in.	16-2155-2600	
Ø 240 mm · 9 1/2 in.	16-2155-2620	
Ø 210 mm · 8 1/4 in.	16-2155-2630	
Ø 160 mm · 6 1/4 in.	16-2155-2640	

	OCR-Nr.	
Soup plate · Assiette creuse · Teller tief Plato hondo · Piatto fondo Ø 230 mm · 9 in.	16-2155-2700	
Oval plate · Assiette ovale · Teller oval Fuente ovalada · Piatto ovale 370 mm · 14 1/2 in.	16-2155-2710	
310 mm · 12 3/4 in.	16-2155-2720	
Oval pickle dish · Ravier ovale · Beilagenschale oval · Rabanera ovalada · Raviera ovale 210 mm · 8 1/4 in.	16-2155-3570	
Round platter · Plat rond · Platte rund Fuente redonda · Piatto rotondo Ø 320 mm · 12 1/2 in.	16-2155-2800	
Salad bowl · Saladier · Salatschale · Ensaladera Insalatiera Ø 200 mm · 8 in.	16-2155-3180	
Ø 180 mm · 7 in.	16-2155-3190	
Individual bowl · Coupelle · Schälchen · Cazoleta Coppetta Ø 150 mm · 6 in.	16-2155-3800	
Ø 120 mm · 4 3/4 in.	16-2155-3930	
Ø 90 mm · 3 1/2 in.	16-2155-3831	

Subject to change · *Modifications possibles* · Änderungen vorbehalten · *Salvo error*  
Con riserva di modifica

### Universal Mix & Match p. 84

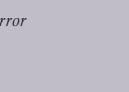


Flyer on page 84 with all items complementary to this series.  
Flyer page 84 avec tous les articles complémentaires de cette série.  
Alle auf diese Serie abgestimmten Artikel auf Seite 84 der Broschüre.  
Folleto de la p gina 84 con todos los artículos complementarios de  
estas series.  
Flyer a pagina 84 con tutti gli articoli complementari a questa serie.

# Easy Alea

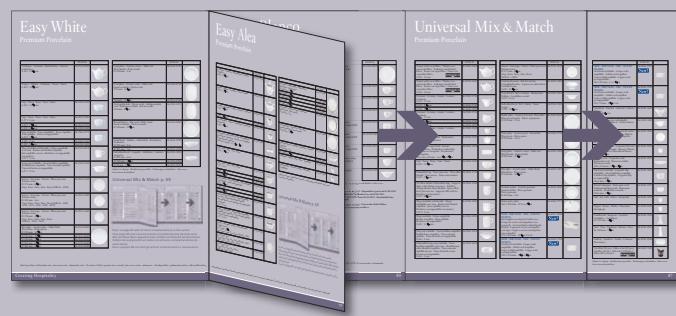
## Premium Porcelain

	OCR-Nr.	
Coffeepot · Cafetière · Kaffeekanne · Cafetera Caffettiera 0,30 l · 10 ¼ ozs.	16-2239-0220	
Teapot · Théière · Teekanne · Tetera · Teiera 0,40 l · 13 ½ ozs.	16-2239-0530	
Creamer · Crémier · Gießer · Lechera · Cremiera 0,25 l · 8 ½ ozs.	16-2239-0780	
0,10 l · 3 ½ ozs.	16-2239-0800	
Covered sugar · Sucrier · Zuckerdose · Azucarero Zucchiera 0,22 l · 7 ½ ozs.	16-2239-0930	
Rectangular sugar bowl · Sucrier rectangulaire Zuckerdose rechteckig · Azucarero rectangular Zucheriera rettangolare 100 x 65 x 40 mm · 4 x 2 ½ x 1 ½ in.	16-2239-1100	
Cup · Tasse · Tasse · Taza · Tazza 0,40 l · 13 ½ ozs.	16-2239-1210	
Cup · Tasse · Tasse · Taza · Tazza 0,27 l · 9 ozs.	16-2239-1240	
0,22 l · 7 ½ ozs.	16-2239-1270	
0,10 l · 3 ½ ozs.	16-2239-1450	
Cup stackable · Tasse empilable · Tasse stapelbar Taza apilable · Tazzina sovrapponibile 0,22 l · 7 ½ ozs.	16-2239-1271	
0,18 l · 6 ozs.	16-2239-1361	
0,10 l · 3 ½ ozs.	16-2239-1451	
Mug stackable with handle · Chope empilable avec anse · Becher mit Henkel stapelbar Jarra apilable con asa · Bicchiere sovrapponibile con manico 0,27 l · 9 ozs.	16-2239-4879	
Soup cup stackable · Tasse bouillon empilable Bouillontasse stapelbar · Taza consomé apilable Tazza da brodo sovrapponibile 0,27 l · 9 ozs.	16-2239-2510	
Saucer · Soucoupe · Untere · Plato para taza Piattino tazza Ø 175 mm · 6 ¾ in. (Cup, Tasse, Tasse, Taza, Tazza OCR-Nr. -1210)	16-2239-1250	
Ø 150 mm · 6 in. (Cup, Tasse, Tasse, Taza, Tazza OCR-Nr. -1240, -1270, -1271, -1361, -2510, -4879)	16-2239-1280	
Ø 130 mm · 5 in. (Cup, Tasse, Tasse, Taza, Tazza OCR-Nr. -1450, -1451)	16-2239-1280	

	OCR-Nr.	
Flat plate · Assiette plate · Teller flach Plato llano · Piatto piano Ø 290 mm · 11 ¼ in.	16-2239-2600	
Ø 270 mm · 10 ½ in.	16-2239-2620	
Ø 240 mm · 9 ½ in.	16-2239-2630	
Ø 210 mm · 8 ¼ in.	16-2239-2640	
Ø 160 mm · 6 ¼ in.	16-2239-2660	
Soup plate · Assiette creuse · Teller tief Plato hondo · Piatto fondo Ø 230 mm · 9 in.	16-2239-2700	
Round platter · Plat rond · Platte rund Fuente redonda · Piatto rotondo Ø 320 mm · 12 ½ in.	16-2239-2800	
Individual bowl · Coupelle · Schälchen · Cazoleta Coppetta Ø 150 mm · 6 in.	16-2239-3800	
Ø 120 mm · 4 ¾ in.	16-2239-3930	
Saltshaker · Salière · Salz · Salero · Spargisale	16-2239-3470	
Peppershaker · Poivrier · Pfeffer · Pimentero Spargipepe	16-2239-3480	

Subject to change · *Modifications possibles* · Änderungen vorbehalten · *Salvo error*  
Con riserva di modifica

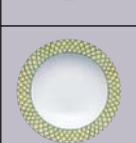
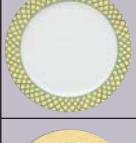
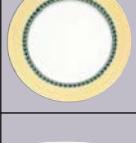
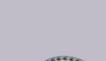
### Universal Mix & Match p. 84



Flyer on page 84 with all items complementary to this series.  
Flyer page 84 avec tous les articles complémentaires de cette série.  
Alle auf diese Serie abgestimmten Artikel auf Seite 84 der Broschüre.  
Folleto de la página 84 con todos los artículos complementarios de estas series.  
Flyer a pagina 84 con tutti gli articoli complementari a questa serie.

# French Garden Hotel

## Premium Porcelain

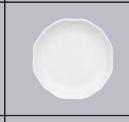
	OCR-Nr.			OCR-Nr.	
Coffeepot · Cafeti�re · Kaffeekanne · Cafetera Caffettiera 0,30 l · 10 � ozs.	16-2176-0220		Flat plate · Assiette plate · Teller flach Plato llano · Piatto piano � 290 mm · 11 � in. � 270 mm · 10 � in. � 240 mm · 9 � in. � 210 mm · 8 � in. � 160 mm · 6 � in.	16-2177-2600 16-2177-2620 16-2177-2630 16-2177-2640 16-2177-2660	
Teapot · Th�iere · Teekanne · Tetera · Teiera 0,40 l · 13 � ozs.	16-2176-0530		Flat plate · Assiette plate · Teller flach Plato llano · Piatto piano � 290 mm · 11 � in. � 270 mm · 10 � in. � 240 mm · 9 � in. � 210 mm · 8 � in. � 160 mm · 6 � in.	16-2177-2600 16-2177-2620 16-2177-2630 16-2177-2640 16-2177-2660	
Creamer · Crémier · Gießer · Lechera · Cremiera 0,25 l · 8 � ozs.	16-2176-0780		Flat plate · Assiette plate · Teller flach Plato llano · Piatto piano � 290 mm · 11 � in. � 270 mm · 10 � in. � 240 mm · 9 � in. � 210 mm · 8 � in. � 160 mm · 6 � in.	16-2178-2600 16-2178-2620 16-2178-2630 16-2178-2640 16-2178-2660	
0,10 l · 3 � ozs.	16-2176-0800		Soup plate · Assiette creuse · Teller tief Plato hondo · Piatto fondo � 230 mm · 9 in.	16-2177-2700	
Covered sugar · Sucrier · Zuckerdose · Azucarero Zuckerherida 0,22 l · 7 � ozs.	16-2176-0930		Soup plate · Assiette creuse · Teller tief Plato hondo · Piatto fondo � 230 mm · 9 in.	16-2178-2700	
Rectangular sugar bowl · Sucrier rectangulaire Zuckerdose rechteckig · Azucarero rectangular Zuccheriera rettangolare 100 x 65 x 40 mm · 4 x 2 � x 1 � in.	16-2176-1100		Round platter · Plat rond · Platte rund Fuente redonda · Piatto rotondo � 320 mm · 12 � in.	16-2177-2800	
Cup · Tasse · Tasse · Taza · Tazza 0,40 l · 13 � ozs.	16-2176-1210		Round platter · Plat rond · Platte rund Fuente redonda · Piatto rotondo � 320 mm · 12 � in.	16-2178-2800	
Cup · Tasse · Tasse · Taza · Tazza 0,27 l · 9 ozs.	16-2176-1240		Individual bowl · Coupelle · Schälchen · Cazoleta Coppetta � 150 mm · 6 � in.	16-2176-3800	
0,22 l · 7 � ozs.	16-2176-1270		� 120 mm · 4 � in.	16-2176-3930	
0,10 l · 3 � ozs.	16-2176-1450		Saltshaker · Salière · Salz · Salero · Spargisale	16-2176-3470	
Cup stackable · Tasse empilable · Tasse stapelbar Taza apilable · Tazza sovrapponibile 0,22 l · 7 � ozs.	16-2176-1271		Peppershaker · Poivrier · Pfeffer · Pimentero Spargipepe	16-2176-3480	
0,18 l · 6 ozs.	16-2176-1361				
0,10 l · 3 � ozs.	16-2176-1451				
Mug stackable with handle · Chope avec anse empilable · Becher mit Henkel stapelbar Jarra apilable con asa · Bicchiere sovrapponibile con manico 0,27 l · 9 ozs.	16-2176-4879				
Soup cup stackable · Tasse bouillon empilable Bouillontasse stapelbar · Taza consom� apilable Tazza da brodo sovrapponibile 0,27 l · 9 ozs.	16-2176-2510				
Saucer · Soucoupe · Untere · Plato para taza Piattino tazza � 175 mm · 6 � in. (Cup, Tasse, Tasse, Taza, Tazza OCR-Nr. -1210)	16-2176-1250				
� 150 mm · 6 in. (Cup, Tasse, Tasse, Taza, Tazza OCR-Nr. -1240, -1270, -1271, -1361, -2510, -4879)	16-2176-1280				
� 130 mm · 5 in. (Cup, Tasse, Tasse, Taza, Tazza OCR-Nr. -1450, -1451)	16-2176-1460				
Flat plate · Assiette plate · Teller flach Plato llano · Piatto piano � 290 mm · 11 � in. � 270 mm · 10 � in. � 240 mm · 9 � in. � 210 mm · 8 � in. � 160 mm · 6 � in.	16-2176-2600 16-2176-2620 16-2176-2630 16-2176-2640 16-2176-2660				

Subject to change · *Modifications possibles* · Änderungen vorbehalten · *Salvo error*  
Con riserva di modifica

# La Scala

## Premium Porcelain

	OCR-Nr.	
Coffeepot · Cafeti�re · Kaffeekanne · Cafetera Caffettiera 0,30 l · 10 1/4 ozs.	16-3318-0220	
Teapot · Th�iere · Teekanne · Tetera · Teiera 0,40 l · 13 1/2 ozs.	16-3318-0530	
Creamer · Crémier · Gie�er · Lechera · Cremiera 0,25 l · 8 1/2 ozs.	16-3318-0780	
0,10 l · 3 1/3 ozs.	16-3318-0800	
Covered sugar · Sucrier · Zuckerdose · Azucarero Zuccheriera 0,22 l · 7 1/2 ozs.	16-3318-0930	
Cup · Tasse · Tasse · Taza · Tazza 0,30 l · 10 1/4 ozs.	16-3318-1240	
0,22 l · 7 1/2 ozs.	16-3318-1270	
0,09 l · 3 ozs.	16-3318-1450	
Unhandled cup · Tasse sans anse · Tasse ohne Henkel · Taza sin asa · Tazza senza manico 0,22 l · 7 1/2 ozs.	16-3318-1710	
Cup stackable · Tasse empilable · Tasse stapelbar Taza apilable · Tazza sovrapponibile 0,22 l · 7 1/2 ozs.	16-3318-1271	
0,18 l · 6 ozs.	16-3318-1361	
0,09 l · 3 ozs.	16-3318-1451	
Mug stackable with handle · Chope empilable avec anse · Becher mit Henkel stapelbar Jarra apilable con asa · Bicchiere sovrapponibile con manico 0,27 l · 9 ozs.	16-3318-4879	
Soup cup · Tasse bouillon · Bouillontasse Taza consom�e · Tazza da brodo 0,30 l · 10 1/4 ozs.	16-3318-2510	
Soup cup stackable · Tasse bouillon empilable Bouillontasse stapelbar · Taza consom�e apilable Tazza da brodo sovrapponibile 0,40 l · 13 1/2 ozs.	16-3318-2513	
Saucer · Soucoupe · Untere · Plato para taza Piattino tazza Ø 190 mm · 7 1/2 in. ( <i>Cup, Tasse, Tasse, Taza, Tazza</i> OCR-Nr. -1240, -2510, -2513)	16-3318-1250	
Saucer · Soucoupe · Untere · Plato para taza Piattino tazza Ø 160 mm · 6 1/4 in. ( <i>Cup, Tasse, Tasse, Taza, Tazza</i> OCR-Nr. -1240, -1270, -1710, -1271, -1361, -2510)	16-3318-1280	
Saucer · Soucoupe · Untere · Plato para taza Piattino tazza Ø 120 mm · 4 3/4 in. ( <i>Cup, Tasse, Tasse, Taza, Tazza</i> OCR-Nr. -1450, -1451)	16-3318-1460	

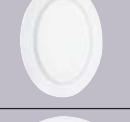
	OCR-Nr.	
Flat plate · Assiette plate · Teller flach Plato llano · Piatto piano Ø 290 mm · 11 1/4 in.	16-3318-2600	
Ø 270 mm · 10 1/2 in.	16-3318-2620	
Ø 240 mm · 9 1/2 in.	16-3318-2630	
Ø 210 mm · 8 1/4 in.	16-3318-2640	
Flat plate · Assiette plate · Teller flach Plato llano · Piatto piano Ø 160 mm · 6 1/4 in.	16-3318-2660	
Oval flat plate · Assiette plate ovale Teller flach, oval · Plato llano ovalado Piatto piano ovale 360 mm · 14 1/4 in.	16-3318-2710	
300 mm · 12 in.	16-3318-2720	
Oval deep plate · Assiette creuse ovale Teller tief, oval · Plato hondo ovalado Piatto fondo ovale 290 mm · 11 1/4 in.	16-3318-2761	
255 mm · 10 in.	16-3318-2760	
Soup plate · Assiette creuse · Teller tief · Plato hondo · Piatto fondo Ø 240 mm · 9 1/2 in.	16-3318-2700	
Round platter · Plat rond · Platte rund Fuente redonda · Piatto grande rotondo Ø 320 mm · 12 1/2 in.	16-3318-2800	
Oval pickle dish · Ravier ovale · Beilagenschale oval · Rabanera ovalada · Raviera ovale 240 mm · 9 1/2 in.	16-3318-3570	
Salad square bowl · Saladier carrée · Salatschale quadratisch · Ensaladera cuadrada · Insalatiera quadrata 210 mm · 8 1/4 in.	16-3318-3320	
180 mm · 7 in.	16-3318-3330	
150 mm · 6 in.	16-3318-3825	
Oval small bowl · Coupelle ovale · Schälchen oval Cazoleta ovalada · Coppetta ovale 120 mm · 4 3/4 in.	16-3318-3930	
90 mm · 3 1/2 in.	16-3318-3831	

Subject to change · Modifications possibles · Änderungen vorbehalten · Salvo error  
Con riserva di modifica

# Millenia Bianca

## Premium Porcelain

	OCR-Nr.	
Coffeepot · Cafeti�re · Kaffeekanne · Cafetera Caffettiera 0,30 l · 10 � ozs.	16-2184-0220	
Teapot · Th�iere · Teekanne · Tetera · Teiera 0,40 l · 13 � ozs.	16-2184-0530	
Creamer · Crémier · Gie�er · Lechera · Cremiera 0,20 l · 6 � ozs.	16-2184-0790	
0,10 l · 3 � ozs.	16-2184-0800	
Covered sugar · Sucrier · Zuckerdose · Azucarero Zuckeriera 0,18 l · 6 ozs.	16-2184-0930	
Cup · Tasse · Tasse · Taza · Tazza 0,20 l · 7 ozs.	16-2184-1300	
0,10 l · 3 � ozs.	16-2184-1450	
Cup stackable · Tasse empilable · Tasse stapelbar Taza apilable · Tazza sovrapponibile 0,27 l · 9 ozs.	16-2184-1241	
0,22 l · 7 � ozs.	16-2184-1271	
0,18 l · 6 ozs.	16-2184-1361	
0,10 l · 3 � ozs.	16-2184-1451	
Soup cup · Tasse bouillon · Bouillontasse Taza consom� · Tazza da brodo 0,30 l · 10 � ozs.	16-2184-2510	
Saucer · Soucoupe · Untere · Plato para taza Piattino tazza � 190 mm · 7 � in. (Cup, Tasse, Tasse, Taza, Tazza OCR-Nr. -1241, -2510)	16-2184-1250	
Saucer · Soucoupe · Untere · Plato para taza Piattino tazza � 155 mm · 6 in. (Cup, Tasse, Tasse, Taza, Tazza OCR-Nr. -1271, -1361, -1300)	16-2184-1280	
Saucer · Soucoupe · Untere · Plato para taza Piattino tazza � 130 mm · 5 in. (Cup, Tasse, Tasse, Taza, Tazza OCR-Nr. -1450, -1451)	16-2184-1460	

	OCR-Nr.	
Flat plate · Assiette plate · Teller flach Plato llano · Piatto piano � 290 mm · 11 � in.	16-2184-2600	
� 270 mm · 10 � in.	16-2184-2620	
� 240 mm · 9 � in.	16-2184-2630	
� 210 mm · 8 � in.	16-2184-2640	
� 160 mm · 6 � in.	16-2184-2660	
Soup plate · Assiette creuse · Teller tief Plato hondo · Piatto fondo � 230 mm · 9 in.	16-2184-2700	
Oval plate · Assiette ovale · Teller oval Fuente ovalada · Piatto ovale 320 mm · 12 � in.	16-2184-2720	
Oval pickle dish · Ravier ovale · Beilagenschale oval · Rabanera ovalada · Raviera ovale 220 mm · 8 � in.	16-2184-3570	
Round platter · Plat rond · Platte rund Fuente redonda · Piatto rotondo � 320 mm · 12 � in.	16-2184-2800	
Gravy boat · Saucière · Sauciere · Salsera Salsiera 0,26 l · 9 ozs.	16-2184-3450	
Saltshaker · Salière · Salz · Salero · Spargisale	16-2184-3470	
Peppershaker · Poivrier · Pfeffer · Pimentero Spargipepe	16-2184-3480	

Subject to change · *Modifications possibles* · Änderungen vorbehalten · *Salvo error*  
Con riserva di modifica

# Ornamenta\*

## Premium Porcelain

	OCR-Nr.	
Coffeepot · Cafeti�re · Kaffeekanne · Cafetera Caffettiera 0,30 l · 10 1/4 ozs.	16-2188-0220	
Teapot · Th�o�ire · Teekanne · Tetera · Teiera 0,40 l · 13 1/2 ozs.	16-2188-0530	
Creamer · Crémier · Gie�ser · Lechera · Cremiera 0,20 l · 6 3/4 ozs.	16-2188-0790	
0,10 l · 3 1/2 ozs.	16-2188-0800	
Covered sugar · Sucrier · Zuckerdose · Azucarero Zuccheriera 0,18 l · 6 ozs.	16-2188-0930	
Cup · Tasse · Taza · Tazza 0,20 l · 6 3/4 ozs.	16-2188-1300	
0,10 l · 3 1/2 ozs.	16-2188-1450	
Cup stackable · Tasse empilable · Tasse stapelbar Taza apilable · Tazza sovrapponibile 0,27 l · 9 ozs.	16-2188-1241	
0,22 l · 7 1/2 ozs.	16-2188-1271	
0,18 l · 6 ozs.	16-2188-1361	
0,10 l · 3 1/2 ozs.	16-2188-1451	
Soup cup · Tasse bouillon · Bouillontasse Taza consom� · Tazza da brodo 0,30 l · 10 1/4 ozs.	16-2188-2510	
Saucer · Soucoupe · Untere · Plato para taza Piattino tazza Ø 190 mm · 7 1/2 in. ( <i>Cup, Tasse, Taza, Tazza</i> OCR-Nr. -1241, -2510)	16-2188-1250	
Saucer · Soucoupe · Untere · Plato para taza Piattino tazza Ø 155 mm · 6 in. ( <i>Cup, Tasse, Taza, Tazza</i> OCR-Nr. -1271, -1300, -1361)	16-2188-1280	
Saucer · Soucoupe · Untere · Plato para taza Piattino tazza Ø 130 mm · 5 in. ( <i>Cup, Tasse, Taza, Tazza</i> OCR-Nr. -1450, -1451)	16-2188-1460	

	OCR-Nr.	
Flat plate · Assiette plate · Teller flach Plato llano · Piatto piano Ø 290 mm · 11 1/4 in.	16-2188-2600	
Ø 270 mm · 10 1/2 in.	16-2188-2620	
Ø 240 mm · 9 1/2 in.	16-2188-2630	
Ø 210 mm · 8 1/4 in.	16-2188-2640	
Ø 160 mm · 6 1/4 in.	16-2188-2660	
Soup plate · Assiette creuse · Teller tief Plato hondo · Piatto fondo Ø 230 mm · 9 in.	16-2188-2700	
Round platter · Plat rond · Platte rund Fuente redonda · Piatto rotondo Ø 320 mm · 12 1/2 in.	16-2188-2800	
Saltshaker · Salière · Salz · Salero · Spargisale	16-2188-3470	
Peppershaker · Poivrier · Pfeffer · Pimentero Spargipepe	16-2188-3480	

Subject to change · *Modifications possibles* · Änderungen vorbehalten · *Salvo error*  
Con riserva di modifica

\* Available via RE-ORDER SERVICE as of 01.08.2015 · Disponibles ´a partir du 01.08.2015  
via le service de réassort · Verf igbar 脿ber den Nachkaufservice ab 01.08.2015  
Sólo disponible a través del servicio de reposición hasta 01.08.2015 · Riordinabile fino  
al 01.08.2015 (servicio di riassortimento)

# Pi Carré

## Premium Porcelain

	OCR-Nr.	
Flat triangular bowl · Coupelle plate triangulaire Schälchen flach, dreieckig · Cazoleta llana triangular · Coppetta piana triangolare 170 x 100 mm · 6 2/3 x 4 in.	16-3334-3837	
Flat triangular bowl · Coupelle plate triangulaire Schälchen flach, dreieckig · Cazoleta llana triangular · Coppetta piana triangolare 110 x 70 mm · 4 1/3 x 2 2/3 in.	16-3334-3836	
Deep triangular bowl · Coupelle creuse triangulaire · Schälchen tief, dreieckig · Cazoleta honda triangular · Coppetta fonda triangolare 110 x 70 mm · 4 1/3 x 2 2/3 in.	16-3334-3835	
Rectangular platter · Plat rectangulaire Platte rechteckig · Fuente rectangular Piatto grande rettangolare 320 x 190 mm · 12 1/2 x 7 1/2 in.	16-3334-2850	
Rectangular platter · Plat rectangulaire Platte rechteckig · Fuente rectangular Piatto grande rettangolare 240 x 120 mm · 9 4/5 x 4 5/8 in.	16-3334-2851	
Hexagone platter · Plat hexagone Platte sechseckig · Fuente hexágona Piatto grande esagonale 330 x 120 mm · 13 x 4 5/8 in.	16-3334-2865	
Buffet plate · Assiette d'accueil · Platzteller Plato presentación · Piatto segnaposto 320 x 320 mm · 12 1/2 x 12 1/2 in.	16-3334-2140	
Flat square plate · Assiette plate carrée Teller flach, quadratisch · Plato llano cuadrado Piatto piano quadrato 280 x 280 mm · 11 x 11 in.  220 x 220 mm · 8 2/3 x 8 2/3 in.	16-3334-2629	 
160 x 160 mm · 6 2/3 x 6 2/3 in.	16-3334-2649	
120 x 120 mm · 4 5/8 x 4 5/8 in.	16-3334-2662	
Deep square plate · Assiette creuse carrée Teller tief, quadratisch · Plato hondo cuadrado Piatto fondo quadrato 220 x 220 mm · 8 2/3 x 8 2/3 in.	16-3334-2130	
Flat square bowl · Coupelle plate carrée Schälchen flach, quadratisch · Cazoleta llana cuadrada · Coppetta piana quadrata 90 x 90 mm · 3 1/2 x 3 1/2 in.	16-3334-3825	
Deep square bowl · Coupelle creuse carrée Schälchen tief, quadratisch · Cazoleta honda cuadrada · Coppetta fonda quadrata 160 x 160 mm · 6 2/3 x 6 2/3 in.	16-3334-3935	
90 x 90 mm · 3 1/2 x 3 1/2 in.	16-3334-3944	
Rectangular bowl · Coupelle rectangulaire Schälchen rechteckig · Cazoleta rectangular Coppetta rettangolare 100 x 60 mm · 4 x 2 1/2 in.	16-3334-3936	

NUBO*	OCR-Nr.	
Glass · Verre · Glas · Vidrio · Vetro Flat square plate · Assiette plate carrée Teller flach, quadratisch · Plato llano cuadrado Piatto piano quadrato 320 x 320 mm · 12 1/2 x 12 1/2 in.	16-6698-0784	
260 x 260 mm · 10 1/4 x 10 1/4 in.	16-6698-0781	
200 x 200 mm · 8 x 8 in.	16-6698-0782	

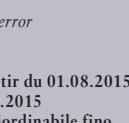
Subject to change · *Modifications possibles* · Änderungen vorbehalten · *Salvo error*  
Con riserva di modifica

\*Discontinued pattern 07/31/2015

# Ronda Blanco\*

## Premium Porcelain

	OCR-Nr.	
Saucer · Soucoupe · Untere · Plato para taza Piattino tazza Ø 160 mm · 6 ¼ in. ( <i>Cup, Tasse, Tasse, Taza, Tazza LA SCALA</i> <i>OCR-Nr. -1240, -1270, -1271, -1361, -1710, -2510</i> )	16-3361-1280	
Saucer · Soucoupe · Untere · Plato para taza Piattino tazza Ø 120 mm · 4 ¾ in. ( <i>Cup, Tasse, Tasse, Taza, Tazza LA SCALA</i> <i>OCR-Nr. -1450, -1451</i> )	16-3361-1460	
Flat plate · Assiette plate · Teller flach Plato llano · Piatto piano Ø 290 mm · 11 ¾ in.	16-3361-2600	
Flat plate · Assiette plate · Teller flach Plato llano · Piatto piano Ø 270 mm · 10 ½ in.	16-3361-2620	
Flat plate · Assiette plate · Teller flach Plato llano · Piatto piano Ø 240 mm · 9 ½ in.	16-3361-2630	
Flat plate · Assiette plate · Teller flach Plato llano · Piatto piano Ø 210 mm · 8 ¼ in.	16-3361-2640	
Flat plate · Assiette plate · Teller flach Plato llano · Piatto piano Ø 160 mm · 6 ¼ in.	16-3361-2660	
Oval deep plate · Assiette creuse ovale Teller tief, oval · Plato hondo ovalado Piatto fondo ovale 290 mm · 11 ¾ in.	16-3361-2761	
Oval deep plate · Assiette creuse ovale Teller tief, oval · Plato hondo ovalado Piatto fondo ovale 255 mm · 10 in.	16-3361-2760	

	OCR-Nr.	
Round platter · Plat rond · Platte rund Fuente redonda · Piatto grande rotondo Ø 320 mm · 12 ⅔ in.	16-3361-2800	
** Cup · Tasse · Tasse · Taza · Tazza 0,30 l · 10 ¼ ozs.	16-3318-1240	
** Cup · Tasse · Tasse · Taza · Tazza 0,22 l · 7 ½ ozs.	16-3318-1270	
** Cup · Tasse · Tasse · Taza · Tazza 0,09 l · 3 ozs.	16-3318-1450	
** Cup stackable · Tasse empilable · Tasse stapelbar · Taza apilable · Tazza sovrapponibile 0,22 l · 7 ½ ozs.	16-3318-1271	
** Cup stackable · Tasse empilable · Tasse stapelbar · Taza apilable · Tazza sovrapponibile 0,18 l · 6 ozs.	16-3318-1361	
** Cup stackable · Tasse empilable · Tasse stapelbar · Taza apilable · Tazza sovrapponibile 0,09 l · 3 ozs.	16-3318-1451	
** Unhandled cup · Tasse sans anse · Tasse ohne Henkel · Taza sin asa · Tazza senza manico 0,22 l · 7 ½ ozs.	16-3318-1710	
** Soup cup · Tasse bouillon · Bouillontasse Taza consomé · Tazza da brodo 0,30 l · 10 ¼ ozs.	16-3318-2510	

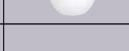
Subject to change · *Modifications possibles* · Änderungen vorbehalten · *Salvo error*  
Con riserva di modifica

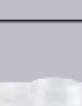
\* Available via RE-ORDER SERVICE as of 01.08.2015 · Disponibles à partir du 01.08.2015  
via le service de réassort · Verfügbar über den Nachkaufservice ab 01.08.2015  
Sólo disponible a través del servicio de reposición hasta 01.08.2015 · Riordinabile fino  
al 01.08.2015 (servicio di riassortimento)

\*\* Cups without relief décor · *Tasses sans décor en relief* · Tassen ohne Relief-Dekor  
*Tazas sin motivo de relieve* · Tazze senza decorazione in rilievo

# Universal Mix & Match

## Premium Porcelain

	OCR-Nr.		
Teapot with cover/filter · Théière avec couvercle/filtre · Teekanne mit Deckel/Filter · Tetera con tapa/filtro · Teiera con coperchio/filtro 1,00 l · 34 ozs. <b>CHATSFORD</b> DESIGN OF THE LONDON TEA COMPANY	16-2040-0465		
Teapot with cover/filter · Théière avec couvercle/filtre · Teekanne mit Deckel/Filter · Tetera con tapa/filtro · Teiera con coperchio/filtro 0,45 l · 15 ozs. <b>CHATSFORD</b> DESIGN OF THE LONDON TEA COMPANY	16-2040-0630		
Creamer · Crémier · Gießer · Lechera Cremiera 0,50 l · 17 ozs. 0,25 l · 8 ½ ozs. 0,10 l · 3 ¾ ozs.	16-2040-0750 16-2040-0780 16-2040-0800		
Creamer · Crémier · Gießer · Lechera Cremiera 0,50 l · 17 ozs. 0,25 l · 8 ½ ozs. 0,14 l · 4 ¾ ozs.	16-2040-0751 16-2040-0781 16-2040-0801		
Creamer · Crémier · Gießer · Lechera Cremiera 0,04 l · 1 ½ ozs.	16-2040-0810		
Covered sugar · Sucrier · Zuckerdose Azucarero · Zuccheriera 0,22 l · 7 ½ ozs.	16-2040-0930		
Rectangular sugar bowl · Sucrerie rectangulaire · Zuckerdose rechteckig Azucarero rectangular · Zuccheriera rettangolare 100 x 65 x 40 mm · 4 x 2 ½ x 1 ½ in.	16-2040-1100		
Cup · Tasse · Tasse · Taza · Tazza 0,40 l · 13 ½ ozs.	16-2040-1240		
UnHandled cup · Tasse sans anse · Tasse ohne Henkel · Taza sin asa · Tazza senza manico 0,22 l · 7 ½ ozs.	16-2040-1710		
Tea filter holder/UnHandled mug · Support filtre à thé/Chope sans anse · Teefilter Ablage/Becher ohne Henkel · Apoyo filtro de té/Jarra sin asa · Supporto filtro del tè/Bicchiere senza manico 0,20 l · 6 ¾ ozs.	16-2040-4910		
Mug stackable with handle · Chope empilable avec anse · Becher mit Henkel, stapelbar · Jarra apilable con asa Bicchiere sovrapponibile con manico 0,27 l · 9 ozs.	16-2040-4895		
Mug stackable · Chope empilable Becher stapelbar · Jarra apilable Bicchiere sovrapponibile 0,40 l · 13 ½ ozs.	16-2040-4894		
Soup cup stackable · Tasse bouillon empilable Bouillontasse stapelbar · Taza consomé apilable · Tazza da brodo sovrapponibile 0,26 l · 9 ozs.	16-2040-2513		
UnHandled soup cup stackable · Tasse bouillon empilable sans anse · Bouillontasse ohne Henkel, stapelbar · Taza consomé apilable sin asa · Tazza da brodo senza manico sovrapponibile 0,26 l · 9 ozs.	16-2040-2514		
Saucer · Soucoupe · Untere · Plato para taza Piattino tazza Ø 175 mm · 6 ¾ in. (Cup, Tasse, Tasse, Taza, Tazza OCR-Nr. -1240)	16-2040-1250		
Lion head tureen · Bol tête de lion Löwenkopfterrine · Sopera con cabeza león Scodella Leone 0,60 l · 20 ½ ozs.	16-2040-2450		
Cereal bowl · Bol à céréales · Müslischale Paillero · Scodellino cereali 0,25 l · 8 ozs.	16-2040-1905		
Individual bowl · Bol · Schale · Tazón Coppa 0,75 l · 25 ¾ ozs.	16-2040-1900		
Buffet plate · Assiette d'accueil · Platzsteller Plato presentación · Piatto segnaposto Ø 300 mm · 12 in.	16-2040-2680		
Pasta plate · Assiette pasta · Pastateller Plato pasta · Piatto pasta Ø 300 mm · 12 in.	16-2040-2790		
Soup plate · Assiette creuse · Teller tief Plato hondo · Piatto fondo Ø 290 mm · 11 ¼ in.	16-2040-3010		
Gourmet plate · Assiette gourmet Gourmetsteller · Plato gourmet Piatto gourmet Ø 200 mm · 8 in.	16-2040-4831		
Bento party plate 260 x 190 mm · 10 ¼ x 6 ¾ in.	16-2040-2771		
<b>NEW · NOUVEAU · NEU · NUEVO NUOVO</b> Rectangular serving bowl with cover Coupe de service rectangulaire avec couvercle · Servierschale rechteckig mit Deckel · Copa para servir rectangular con tapa · Coppa a servire rettangolare con coperchio 370 x 210 mm · 14 ½ x 8 ¼ in.	16-4007-3280 <b>New!</b>		
<b>NEW · NOUVEAU · NEU · NUEVO NUOVO</b> Oval bowl stackable · Coupe ovale empilable · Schale oval stapelbar Copa ovalada apilable · Coppa ovale sovrapponibile 120 x 110 mm · 4 ¾ x 4 ⅓ in.	16-2040-3792 <b>New!</b>		

	OCR-Nr.	
V · NOUVEAU · NEU · NUEVO OVO bowl stackable · Coupe ovale lable · Schale oval stapelbar ovalada apilable · Coppa ovale apponibile x 85 mm · 4 x 3 1/3 in.	16-2040-3791 <b>New!</b>	
V · NOUVEAU · NEU · NUEVO OVO bowl stackable · Coupe ovale lable · Schale oval stapelbar ovalada apilable · Coppa ovale apponibile 75 mm · 3 1/2 x 3 in.	16-2040-3790 <b>New!</b>	
ebboat · Saucière · Sauciere · Salsera era 1 · 13 1/2 ozs.	16-2040-3450	
eboat · Saucière individuelle versauciere · Salsera · Salsiera burro 1 · 3 1/3 ozs.	16-2040-3430	
ter/Butter dish · Dessous de verre/ ette à beurre · Untersetzer/Butter- · Posavasos/Plato mantequilla bicch./Piatto burro 0 mm · 4 3/4 in.	16-2040-3960	
cup/Butter-pad · Coquetier/Beurrier pecher/Butternapf · Huevera/Mante- a · Portauovo/Mastello del burro m · 1 3/4 in.	16-2040-1950	
cup oval · Coquetier ovale pecher oval · Huevera ovalada nuovo ovale x 114 mm · 5 7/8 x 4 1/2 in.	16-2040-1951	
bowl stackable · Coupelle Dip lable · Dip-Schälchen stapelbar oleta Dip apilable · Coppetta Dip apponibile mm · 2 1/2 in.	16-2040-3850	
nd ramequin · Ramequin rond ostnäpfchen rund · Ramequin ndo · Scodellino rotondo mm · 2 1/3 in.	16-2040-3975	
Sel · Salz · Salero · Spargisale	16-2040-3470	
er · Poivre · Pfeffer · Pimentero gipepe	16-2040-3480	
llestick · Bougeoir · Leuchter delero · Candeliere 20 mm · 4 3/4 in.	16-2040-3950	
· Vase · Tischvase · Florero · Vaso 40 mm · 5 1/2 in.	16-2040-5031	
ray · Cendrier · Ascher · Cenicero cenere	16-2040-4060	
filter (10 pcs) · Filtre a thé (10 pcs.) lter (10 St.) · Filtro de té (10 pzs.) o del té (10 pz.)	16-2040-7340	

to change · *Modifications possibles* · Änderungen vorbehalten · *Salvo error*  
serva di modifica

**CHATSFORD™**  
DESIGN © THE LONDON TEAPOT COMPANY



# Universal Mix & Match

## Premium Porcelain

A harmonious complement:  
the Universal range of accessories,  
perfect for all ranges.

*Un complément harmonieux :  
une ligne d'accessoires universels,  
adaptés à toutes les séries.*

Harmonische Ergänzung:  
Das universelle Beiteile-Programm,  
passend zu allen Serien.

*Complemento armonioso:  
el programa universal de piezas  
complementarias que se adapta  
a todas las series.*

Un armonico completamento:  
il programma di accessori universali  
adatti a tutte le serie.



# New! Sedona Function

## Premium Porcelain

	OCR-Nr.	
Coffeepot · Cafeti�re · Kaffeekanne · Cafetera Caffettiera 0,30 l · 10 1/4 ozs.	16-4003-0220	
Teapot · Th�iere · Teekanne · Tetera · Teiera 0,40 l · 13 1/2 ozs.	16-4003-0530	
Creamer · Crémier · Gie�er · Lechera · Cremiera 0,25 l · 8 1/2 ozs.	16-4003-0780	
Creamer · Crémier · Gie�er · Lechera · Cremiera 0,10 l · 3 1/3 ozs.	16-4003-0800	
Cup · Tasse · Tasse · Taza · Tazza 0,22 l · 7 1/2 ozs.  0,10 l · 3 1/3 ozs.	16-4003-1271 16-4003-1451	
Mug with handle · Chope avec anse · Becher mit Henkel · Jarra con asa · Bicchiere con manico 0,27 l · 9 1/4 ozs.	16-4003-4895	
Saucer · Soucoupe · Untere · Plato para taza Piattino tazza Ø 150 mm · 6 in. (Cup, Tasse, Tasse, Taza, Tazza OCR-Nr. 1271, -2513, -4895)	16-4003-1280	
Saucer · Soucoupe · Untere · Plato para taza Piattino tazza Ø 120 mm · 4 3/4 in. (Cup, Tasse, Tasse, Taza, Tazza OCR-Nr. -1451)	16-4003-1460	
Soup cup · Tasse bouillon · Bouillontasse Taza consom� · Tazza da brodo 0,26 l · 9 ozs.	16-4003-2513	

	OCR-Nr.	
Flat plate · Assiette plate · Teller flach Plato llano · Piatto piano Ø 290 mm · 11 1/4 in.	16-4003-2600	
Ø 270 mm · 10 1/2 in.	16-4003-2620	
Ø 240 mm · 9 1/2 in.	16-4003-2630	
Ø 210 mm · 8 1/4 in.	16-4003-2640	
Ø 160 mm · 6 1/4 in.	16-4003-2660	
Deep plate · Assiette creuse · Teller tief Plato hondo · Piatto fondo Ø 230 mm · 9 in.	16-4003-2700	
Oval flat plate · Assiette plate ovale Teller flach, oval · Plato llano ovalado Piatto piano ovale 320 x 240 mm · 12 1/2 x 9 1/2 in.	16-4003-2720	
Oval pickle dish · Ravier ovale Beilagenschale oval · Rabanera ovalada Raviera ovale 210 x 170 mm · 8 1/4 x 6 2/3 in.	16-4003-3570	

Subject to change · *Modifications possibles* · Änderungen vorbehalten · *Salvo error*  
Con riserva di modifica

## Sedona

Find additional range SEDONA  
in 'Style Catalogue', page 36/90.



# Cutlery



	OCR-Nr.		BOURGOGNE 16-6247	COUPOLE 16-6248
Table spoon · Cuiller de table · Tafellöffel Cuchara de mesa · Cucchiaio da tavola	-0040		●	●
Table fork · Fourchette de table · Tafelgabel Tenedor de mesa · Forchetta da tavola	-0050		●	●
Table knife · Couteau de table · Tafelmesser Cuchillo de mesa · Coltello da tavola	-0060		●	●
Table knife monobloc · Couteau de table monobloc Tafelmesser monobloc · Cuchillo de mesa monobloc Coltello da tavola monobloc	-0065			
Steak knife · Couteau avec lame steak · Steakmesser Cuchillo para bistec · Coltello da costata	-0545			
Dessert spoon · Cuiller à dessert · Dessertlöffel Cuchara de postre · Cucchiaio da dessert	-0070		●	●
Dessert fork · Fourchette à dessert · Dessertgabel Tenedor de postre · Forchetta da dessert	-0080		●	●
Dessert knife · Couteau à dessert · Dessertmesser Cuchillo de postre · Coltello da dessert	-0090		●	●
Dessert knife monobloc · Couteau à dessert monobloc Dessertmesser monobloc · Cuchillo de postre monobloc Coltello da dessert monobloc	-0093			
Fish fork · Fourchette à poisson · Fischgabel Tenedor de pescado · Forchetta da pesce	-0100		●	●
Fish knife · Couteau à poisson · Fischmesser Cuchillo de pescado · Coltello da pesce	-0110		●	●
Individual sauce spoon · Cuiller gourmet · Gourmetlöffel Cuchara gourmet · Cucchiaio gourmet	-0120		●	●
Soup spoon · Cuiller à consommé · Suppenlöffel Cuchara de consomé · Cucchiaio da brodo	-0130		●	●
After dinner tea spoon · Cuiller à café · Kaffeelöffel Cuchara de café · Cucchiaio da caffè	-0160		●	●
Demi-cup spoon · Cuiller à moka · Mokka-/Espressolöffel Cuchara de moca · Cucchiaio da moca	-0180		●	●
Pastry fork · Fourchette à gâteaux · Kuchengabel Tenedor de pasteles · Forchetta da dolci	-0190		●	●
B & B knife · Couteau à beurre · Buttermesser Cuchillo de mantequilla · Coltello da burro	-0560			
B & B knife monobloc · Couteau à beurre monobloc Buttermesser monobloc · Cuchillo de mantequilla monobloc Coltello da burro monobloc	-0563		●	●
Longdrink spoon · Cuiller à longdrink · Longdrinklöffel Cuchara Longdrink · Cucchiaio da Longdrink	-0600		●	●

Cutlery, 18/10 stainless steel, dishwasher-safe · Couverts, acier inoxydable 18/10, garantie lave-vaisselle · Besteck, 18/10 Edelstahl, spülmaschinenfest · Cutertería, acero inoxidable 18/10, garantizada al lavavajillas · Posate, acciaio 18/10, inalterabile in lavastoviglie

KREUZBAND 18/10 12-6243	NEWWAVE 12-6338	NOTTING HILL 12-6325	OSCAR 12-6339	PIEMONTE 12-6264	SERENO 12-6309	UDINE 12-6347	VICTOR 12-6350
•	•	•	•	•	•	•	•
•	•	•	•	•	•	•	•
•					•		
	•	•	•	•	•	•	•
	•						
•	•	•	•	•	•	•	•
•	•	•	•	•	•	•	•
•					•		
	•	•	•	•	•	•	•
•	•	•	•	•	•	•	•
•	•	•	•	•	•	•	•
•					•		
	•	•	•	•	•	•	•
•	•	•	•	•	•	•	•
•	•	•	•	•	•	•	•
•					•		
	•	•	•			•	•
•	•						
	•						

Subject to change · *Modifications possibles* · Änderungen vorbehalten · *Salvo error* · Con riserva di modifica

# Marchesi 18/10

	OCR-Nr. 12-6354	
Dinner spoon · Cuiller de table · Tafellöffel · Cuchara de mesa · Cucchiaio da tavola	-0040	
Table/fish fork · Fourchette de table/à poisson · Tafel-/Fischgabel · Tenedor de mesa/pescado Forchetta da tavola/pesce	-0051	
Dinner knife monobloc · Couteau de table monobloc · Tafelmesser monobloc Cuchillo de mesa monobloc · Coltello da tavola monobloc	-0065	
Dessert spoon · Cuiller à dessert · Dessert-/Vorspeisenlöffel · Cuchara de postre Cucchiaio da dessert	-0070	
Dessert fork · Fourchette à dessert · Dessert-/Vorspeisengabel · Tenedor de postre Forchetta da dessert	-0080	
Dessert knife monobloc · Couteau à dessert monobloc · Dessert-/Vorspeisenmesser monobloc Cuchillo de postre monobloc · Coltello da dessert monobloc	-0093	
Fish knife/Gourmet spoon · Couteau à poisson/Cuiller gourmet · Fischmesser/Gourmetlöffel Cuchillo de pescado/Cuchara de gourmet · Coltello da pesce/Cucchiaio da gourmet	-0111	
Soup spoon · Cuiller à consommé · Suppenlöffel · Cuchara de consomé · Cucchiaio da brodo	-0130	
After dinner tea spoon · Cuiller à café · Kaffeelöffel · Cuchara de café · Cucchiaio da caffè	-0160	
Demi-cup spoon · Cuiller à moka · Mokka-/Espressolöffel · Cuchara de moca · Cucchiaio da moca	-0180	
Spaghetti fork · Fourchette à spaghetti · Spaghettigabel · Tenedor de spaghetti Forchetta da spaghetti	-0517	
Steak fork · Fourchette à steak · Steakgabel · Tenedor de bistec · Forchetta da bistecca	-0538	
Steak knife monobloc · Couteau à steak monobloc · Steakmesser monobloc Cuchillo de bistec monobloc · Coltello da bistecca monobloc	-0545	
Longdrink spoon · Cuiller à longdrink · Longdrinklöffel · Cuchara Longdrink Cucchiaio da Longdrink	-0600	
Party stick · Party stick · Partypicker · Party stick · Party stick	-0617	
B & B knife monobloc · Couteau à beurre monobloc · Buttermesser monobloc Cuchillo de mantequilla monobloc · Coltello da burro monobloc	-1101	

Subject to change · *Modifications possibles* · Änderungen vorbehalten · *Salvo error* · Con riserva di modifica



**reddot design award**  
winner 2007

Cutlery, 18/10 stainless steel, dishwasher-safe · Couverts, acier inoxydable 18/10, garantie lave-vaisselle · Besteck, 18/10 Edelstahl, spülmaschinenfest · Cubertería, acero inoxidable 18/10, garantizada al lavavajillas · Posate, acciaio 18/10, inalterabile in lavastoviglie

# Steak Stars

	OCR-Nr.	
<b>COUPOLE 18/10</b>		
Table fork · Fourchette de table · Tafelgabel · Tenedor de mesa · Forchetta da tavola	16-6248-0050	
Steak knife hollow handle · Couteau à steak hollow handle · Steakmesser hollow handle Cuchillo de bistec hollow handle · Coltello da bistecca hollow handle	16-6248-0540	
<b>MARCHESI 18/10</b>		
Steak fork · Fourchette à steak · Steakgabel · Tenedor de bistec · Forchetta da bistecca	12-6354-0538	
Steak knife monobloc · Couteau à steak monobloc · Steakmesser monobloc Cuchillo de bistec monobloc · Coltello da bistecca monobloc	12-6354-0545	
<b>NEWWAVE 18/10</b>		
Table fork · Fourchette de table · Tafelgabel · Tenedor de mesa · Forchetta da tavola	12-6338-0050	
Steak knife monobloc · Couteau à steak monobloc · Steakmesser monobloc Cuchillo de bistec monobloc · Coltello da bistecca monobloc	12-6338-0545	
<b>PIEMONTE 18/10</b>		
Table fork · Fourchette de table · Tafelgabel · Tenedor de mesa · Forchetta da tavola	12-6264-0050	
Table knife monobloc · Couteau de table monobloc · Tafelmesser monobloc Cuchillo de mesa monobloc · Coltello da tavola monobloc	12-6264-0065	

Subject to change · *Modifications possibles* · Änderungen vorbehalten · *Salvo error* · Con riserva di modifica

# Universal

	OCR-Nr.	
Oyster fork · Fourchette à huîtres · Austerngabel · Tenedor de ostras Forchetta da ostriche*	16-6248-0500	
Snail fork · Fourchette à escargots · Schneckengabel · Tenedor para caracoles Forchetta da lumache*	16-6248-0530	
Steak knife · Couteau avec lame steak · Steakmesser · Cuchillo para bistec Coltello da costata*	16-6248-0540	
Salad serving spoon · Cuiller à salade · Salatlöffel · Cuchara para ensalada Cuchchiaia da insalata**	12-6309-1730	
Salad serving fork · Fourchette à salade · Salatgabel · Tenedor para ensalada Forchetta da insalata**	12-6309-1740	
Gravy ladle · Louche à sauce · Saucenlöffel · Cucharón para salsa · Mestolino da salsa**	12-6309-1760	
Soup ladle large · Louche à potage · Suppenschöpfer · Cazo para sopa · Mestolo da minestra**	12-6309-1800	
Pie server · Pelle à tarte · Tortenheber · Paleta para pasteles · Paletta per dolci**	12-6309-1870	

\*Universal shape · *Forme universel* · Universale Form · *Forma universal* · Forma universali 'Coupole' | \*\*Universal shape · *Forme universel* · Universale Form · *Forma universal* · Forma universali 'Sereno'

Subject to change · *Modifications possibles* · Änderungen vorbehalten · *Salvo error* · Con riserva di modifica

# Basic

	Whisky tumbler Verre à Whisky Whiskyglas Vaso Whisky Bicchiere Whisky	Glass big Goblet grand Becher groß Copa grande Coppa grande	Longdrink glass Verre à Longdrink Longdrinkglas Vaso Longdrink Bicchiere Longdrink
OCR-Nr.	11-3623-3550	11-3623-3620	11-3623-3640
			
Capacity / Contenu / Inhalt / Contenido / Contenuto			
ozs./ml	10 $\frac{1}{4}$ 300	9 $\frac{3}{4}$ 290	10 $\frac{1}{2}$ 310
Height / Hauteur / Höhe / Altura / Altezza			
in./mm	3 $\frac{3}{4}$ 96	5 125	6 152
$\varnothing$ max			
in./mm	3 $\frac{1}{2}$ 86	3 76	2 $\frac{3}{4}$ 72

Subject to change · *Modifications possibles* · Änderungen vorbehalten

*Salvo error* · Con riserva di modifica

All products dishwasher-safe · *Tous le produits sont garantis lave-vaisselle* · Alle Produkte spülmaschinenfest · *Todos los productos son garantizados al lavavajillas*  
Tutti i prodotti sono resistenti al lavaggio in lavastoviglie

# New! Entrée

	Red wine goblet Verre à vin rouge Rotweinkelch Copa vino tinto Calice vino rosso	White wine goblet Verre à vin blanc Weißweinkelch Copa vino blanco Calice vino bianco	Champagne glass Verre à Champagne Sektkelch Copa de Cava Bicchiere da Spumante	Glass 1 Goblet 1 Becher 1 Copa 1 Coppa 1	Glass 2 Goblet 2 Becher 2 Copa 2 Coppa 2	Glass 3 Goblet 3 Becher 3 Copa 3 Coppa 3
OCR-Nr.	11-3658-0020	11-3658-0030	11-3658-0070	11-3658-3610	11-3658-3620	11-3658-3660
Capacity / Contenu / Inhalt / Contenido / Contenuto						
ozs./ml	16 $\frac{3}{4}$ 480	10 300	8 $\frac{3}{4}$ 250	19 $\frac{1}{4}$ 570	16 $\frac{3}{4}$ 480	21 620
Height / Hauteur / Höhe / Altura / Altezza						
in./mm	7 $\frac{3}{4}$ 198	7 $\frac{1}{3}$ 186	8 205	4 100	4 $\frac{1}{3}$ 110	5 $\frac{2}{3}$ 143
Ø max						
in./mm	3 $\frac{1}{2}$ 86	3 74	3 72	4 103	3 $\frac{1}{2}$ 89	3 $\frac{1}{2}$ 88

Subject to change · Modifications possibles · Änderungen vorbehalten · Salvo error · Con riserva di modifica

# Function

	Bordeaux wine glass Verre à vin Bordeaux Bordeauxkelch Copa vino Burdeos Calice vino Bordeaux	White wine glass Verre à vin blanc Weißweinkelch Copa vino blanco Calice vino bianco	Martini glass Verre à Martini Martiniglas Copa Martini Coppa Martini	Sherry glass Verre à Sherry Sherryglas Copa Sherry Coppa Sherry	Champagne flute Flûte à Champagne Champagnerkelch Copa de Champaña Flûte da Champagne
OCR-Nr.	11-7200-0020	11-7200-0030	11-7200-1080	11-7200-1050	11-7200-0071
					
<b>Capacity / Contenu / Inhalt / Contenido / Contenuto</b>					
ozs./ml	11 $\frac{3}{4}$ 350	9 $\frac{1}{2}$ 280	7 $\frac{3}{4}$ 230	3 $\frac{1}{2}$ 100	5 $\frac{3}{4}$ 170
<b>Height / Hauteur / Höhe / Altura / Altezza</b>					
in./mm	7 $\frac{1}{4}$ 183	6 $\frac{3}{4}$ 174	7 175	6 $\frac{1}{2}$ 169	7 $\frac{3}{4}$ 199
<b>Ø max</b>					
in./mm	3 78	2 $\frac{3}{4}$ 73	4 $\frac{1}{4}$ 108	2 $\frac{1}{4}$ 66	2 $\frac{1}{4}$ 66

	Universal goblet Verre universel Universalkelch Copa universal Coppa universale	Brandy glass Verre à Cognac Cognac-Schwenker Copa Coñac Coppa Cognac
OCR-Nr.	11-7200-0180	11-7200-0610
		
<b>Capacity / Contenu / Inhalt / Contenido / Contenuto</b>		
ozs./ml	12 $\frac{3}{4}$ 380	13 $\frac{1}{2}$ 400
<b>Height / Hauteur / Höhe / Altura / Altezza</b>		
in./mm	6 $\frac{1}{4}$ 156	5 $\frac{1}{4}$ 132
<b>Ø max</b>		
in./mm	3 $\frac{1}{4}$ 80	3 $\frac{3}{4}$ 94

Subject to change · *Modifications possibles* · Änderungen  
vorbehalten · *Salvo error* · Con riserva di modifica

All products dishwasher-safe · *Tous le produits sont garantis lave-vaisselle* · Alle Produkte spülmaschinenfest · *Todos los productos son garantizados al lavavajillas*  
Tutti i prodotti sono resistenti al lavaggio in lavastoviglie

# La Divina

	Burgundy wine goblet Verre à vin Bourgogne Burgunderkelch Copa vino Borgoña Calice vino Borgogna	Red wine goblet Verre à vin rouge Rotweinkelch Copa vino tinto Calice vino rosso	Bordeaux goblet Verre à vin Bordeaux Bordeauxkelch Copa vino Burdeos Calice vino Bordeaux	White wine goblet Verre à vin blanc Weißweinkelch Copa vino blanco Calice vino bianco	Champagne flute Flûte à Champagne Champagnerkelch Copa de Champaña Flûte da Champagne
OCR-Nr.	16-6621-0021	16-6621-0020	16-6621-0130	16-6621-0035	16-6621-0072
					
Capacity / Contenu / Inhalt / Contenido / Contenuto					
ozs./ml	23 680	16 470	21 ¾ 645	12 ¾ 380	8 ¾ 260
Height / Hauteur / Höhe / Altura / Altezza					
in./mm	9 ½ 243	9 ¼ 235	10 252	9 227	10 252
Ø max					
in./mm	4 ¼ 108	3 ¾ 93	4 100	3 ½ 87	2 ¾ 68

	Water goblet Verre à eau Wasserkelch Copa agua Coppa acqua	Beer goblet Verre à bière Bierkelch Copa cerveza Coppa birra	Whisky tumbler Verre à Whisky Whiskyglas Vaso Whisky Bicchiere Whisky	Longdrink glass Verre à Longdrink Longdrinkglas Vaso Longdrink Bicchiere Longdrink
OCR-Nr.	16-6621-1300	16-6621-1360	16-6621-1410	16-6621-3660
				
Capacity / Contenu / Inhalt / Contenido / Contenuto				
ozs./ml	11 ¼ 330	14 415	12 ¼ 360	14 ¾ 440
Height / Hauteur / Höhe / Altura / Altezza				
in./mm	5 ¾ 145	7 ¼ 185	3 ¾ 94	5 ¾ 149
Ø max				
in./mm	3 78	3 77	3 ½ 86	2 ¾ 71

Subject to change · *Modifications possibles* · Änderungen vorbehalten · *Salvo error* · Con riserva di modifica

# Maxima

	Red wine goblet Verre à vin rouge Rotweinkelch Copa vino tinto Calice vino rosso	Burgundy wine goblet Verre à vin Bourgogne Burgunderkelch Copa vino Borgoña Calice vino Borgogna	White wine goblet Verre à vin blanc Weißweinkelch Copa vino blanco Calice vino bianco	Champagne flute Flûte à Champagne Champagnerkelch Copa de Champaña Flûte da Champagne
OCR-Nr.	11-3731-0010	11-3731-0011	11-3731-0031	11-3731-0072
				
Capacity / Contenu / Inhalt / Contenido / Contenuto				
ozs./ml	26 770	22 ¾ 670	12 ¾ 374	4 ¾ 140
Height / Hauteur / Höhe / Altura / Altezza				
in./mm	10 252	9 226,5	9 ½ 240	10 ¾ 275
Ø max				
in./mm	3 ¾ 98	4 ½ 112	3 ¼ 81	3 76

Subject to change · *Modifications possibles* · Änderungen vorbehalten · *Salvo error* · Con riserva di modifica

All products dishwasher-safe · *Tous le produits sont garantis lave-vaisselle* · Alle Produkte spülmaschinenfest · *Todos los productos son garantizados al lavavajillas*  
Tutti i prodotti sono resistenti al lavaggio in lavastoviglie

# Pi Carré Glass\*

	Glass Verre Glas Vaso Bicchiere	Glass Verre Glas Vaso Bicchiere
OCR-Nr.	16-6622-3630	16-6622-1340
		
Capacity / Contenu / Inhalt / Contenido / Contenuto		
ozs./ml	4 120	2 60
Height / Hauteur / Höhe / Altura / Altezza		
in./mm	5 ¾ 136	4 ½ 106
Ø max		
in./mm	1 ¾ 48	1 ¾ 43

Subject to change · *Modifications possibles* · Änderungen  
vorbehalten · *Salvo error* · Con riserva di modifica

\*Discontinued pattern 07/31/2015

# New! Purismo

	Red wine goblet Verre à vin rouge Rotweinkelch Copa vino tinto Calice vino rosso	Red wine goblet Verre à vin rouge Rotweinkelch Copa vino tinto Calice vino rosso	White wine goblet Verre à vin blanc Weißweinkelch Copa vino blanco Calice vino bianco	White wine goblet Verre à vin blanc Weißweinkelch Copa vino blanco Calice vino bianco	Champagne flute Flûte à Champagne Champagnerkelch Copa de Champaña Flûte da Champagne
OCR-Nr.	11-3780-0021	11-3780-0025	11-3780-0031	11-3780-0035	11-3781-0070
Capacity / Contenu / Inhalt / Contenido / Contenuto					
ozs./ml	17 1/2 520	17 1/2 550	12 3/4 380	13 1/2 400	8 3/4 250
Height / Hauteur / Höhe / Altura / Altezza					
in./mm	8 1/4 208	9 1/4 231	7 3/4 198	8 1/2 218	10 250
$\varnothing$ max					
in./mm	4 102	3 3/4 95	3 2/3 92	3 1/2 85	3 73

	Dessert wine goblet Verre à vin dessert Dessertweinkelch Copa vino dulce Calice vino dolce	Brandy goblet Verre à cognac Cognacschwenker Coppa brandy Copa cognac	Spirit goblet Verre à eau-de-vie Obstbrandkelch Copa aguardiente Calice acquavite	Grappa glass Verre à grappa Grappakelch Copa grappa Calice grappa	Water tumbler Verre à eau Wasserbecher Copa agua Calice acqua
OCR-Nr.	11-3781-0120	11-3781-0620	11-3781-1341	11-3781-1356	11-3781-3540
Capacity / Contenu / Inhalt / Contenido / Contenuto					
ozs./ml	8 3/4 260	16 1/4 480	2 1/3 70	3 90	12 1/4 360
Height / Hauteur / Höhe / Altura / Altezza					
in./mm	6 3/4 172	5 1/2 137	6 152	6 3/4 175	4 101
$\varnothing$ max					
in./mm	3 73	3 3/4 96	2 54	2 54	3 77

Subject to change · *Modifications possibles* · Änderungen vorbehalten  
· *Salvo error* · Con riserva di modifica

All products dishwasher-safe · *Tous le produits sont garantis lave-vaisselle* · Alle Produkte spülmaschinenfest · *Todos los productos son garantizados al lavavajillas*  
Tutti i prodotti sono resistenti al lavaggio in lavastoviglie

# Sales

## **Headquarter/Luxembourg**

Villeroy & Boch S.à.r.l. · Hotel & Restaurant  
330, Rue de Rollingergrund  
2441 Luxembourg  
Tel.: +(352) 46 82 11 · Fax: +(352) 46 90 22  
E-mail: info.hr@villeroy-boch.com  
[www.villeroy-boch.com/hotel](http://www.villeroy-boch.com/hotel)

## **Armenia**

A. Manukyan  
Safetrade Handels Import Export GmbH  
Leipziger Platz 10 · D-10117 Berlin  
Tel.: +(49) 30 20670895-0  
Fax: +(49) 30 20670895-20  
E-mail: arayik.manukyan@safetrade-gmbh.de

## **Australia/New Zealand**

Australian Fine China  
94 Pilbara Street · Welshpool 6106  
P.O. Box 636 · Welshpool D.C.W.A 6986  
Tel.: +(61) 8 935 872 00 · Fax: +(61) 8 935 094 60  
E-mail: sales@australianfinechina.com.au

## **Austria**

Villeroy & Boch Austria Ges.m.b.H.  
Mayrwiesstrasse 19 · 5300 Hallwang b. Salzburg  
Tel.: +(43) 662 660 212-11 · Fax: +(43) 662 660 216  
E-mail: fischer.arthur@villeroy-boch.com

## **Azerbaijan**

ITALDIZAIN  
6, 28th May Street · AZ-1000 Baku  
Tel.: +(994) 12 498 03 33 · Fax: +(994) 12 493 21 21  
E-mail: s.kirillov@italdizain.az  
[www.italdizain.az](http://www.italdizain.az)

## **Bahrain**

Gulf Supplies & Engineering Centre  
34, Tariq Bldg. · Government Av.  
Manama 315 – Bahrain  
Tel.: +(973) 17 213 881 · Fax: +(973) 17 213 845  
E-mail: tanvir@gulfsupplies.biz

## **Belgium**

Villeroy & Boch S.A.  
Avenue Louise 37 · B-1050 Bruxelles  
Tel.: +(32) 47 39 72 925  
Mobile: +(32) 47 35 64 182  
E-mail: lutz.gerrit@villeroy-boch.com

## **Bulgaria**

Dotel Ltd.  
Diana Kostova  
Dimitar Manov Str. 28 bl. 1 · 1408 Sofia  
Tel.: +(359) 88 85 70 604  
E-mail: doteltosh@hotmail.com

## **Canada**

Sirius Tabletop Corporation  
18388 Mc Cowan Rd  
RR 1 Box 164 · Mount Albert-Ontario LOG 1MO  
Tel.: +(1) 905 473 18 88 · Fax: +(1) 905 473 68 88  
E-mail: sirius@neptune.on.ca

## **China**

Villeroy & Boch AG (Shanghai) Representative Office  
10F, Jinghongqiao business building  
NO. 8 · Lane 555 · Gubei road · Shanghai · PR China  
Tel: +(21) 62 36 32 81\*8009  
Fax: +(21) 62 36 32 83  
E-mail: kuang.brant@villeroy-boch.com.cn

## **Cyprus**

Loris Constantinou & Co. Ltd.  
27 Le Corbusier str. · P.O. Box 56553 · 3308 Limassol  
Tel.: +(357) 25 82 27 47 · Fax: +(357) 25 33 92 88  
E-mail: Iconstantinou@spidernet.com.cy

## **Denmark**

H.W. Larsen  
Slagterboderne 15-21 · Kødbyen · 1716 København V  
Tel.: +(45) 3324 1122  
E-mail: salg@hwl.dk · [www.hwl.dk](http://www.hwl.dk)

## **Dominican Republic**

Tienda Mary  
Av. Roberto Pastoriza # 208 · 10120 Santo Domingo  
Dominican Republic  
Tel.: +(809) 567 52 33 · Fax.: +(809) 567 79 83  
E-mail: horeco@tiendamary.com  
[www.horeco.com.do](http://www.horeco.com.do)

## **Egypt**

E.I.T.S. Egyptian International for Trading & Supplies  
7 Sphinxs Square Gameat ElDewal ElArabia  
El Mohandeseen Giza  
Tel.: +(202) 334 44 458 · Fax: +(202) 330 44 478  
E-mail: mohamed.soliman@eitsemotions.net

# Sales

## Estonia

Bestmark  
Veerenni 56 · 11313 Tallinn  
Tel.: +(372) 6517 220 · Fax: +(372) 6517 221  
E-mail: bestmark@bestmark.ee

## Finland

Villeroy & Boch Tableware Oy  
Vironkatu 7F · 00170 Helsinki  
Tel.: +(358) 9 6811 200 · Fax: +(358) 9 6811 2011  
E-mail: info.finland@villeroy-boch.com

## France

Villeroy & Boch Arts de la Table S.A.  
82, rue d'Hauteville · F-75010 Paris  
Tel.: +(33) 1 44 79 9177 · Fax: +(33) 1 44 79 9170  
E-mail: clerides.josette@villeroy-boch.com

## Germany

Villeroy & Boch AG  
Hotel & Restaurant Vertriebsleitung Deutschland  
Rieffstraße 46 · 66663 Merzig  
Service Hotline: 0800 10 13 885  
Fax: 0800 10 13 886  
E-mail: hotel.deutschland@villeroy-boch.com

## Greece

Filippos Pareskevoulakos  
Horeca Equipment Agency  
25, Agiou Panteleimonos  
15234 Halandri/Athens  
Tel.: +(30) 69 44 381 607  
E-mail : Paraskevoulakos.Filippos@villeroy-boch.com

## Hong Kong

Global Hotelware Limited  
1701, 17/F, Chinachem Hollywood Centre,  
1-13 Hollywood Road, Central, Hong Kong  
Tel.: +(852) 2147 9000 · Fax: +(852) 2147 9090  
Mobil: +(852) 9673 0222  
E-mail: umesh@globalhotelware.com

## Hungary

Hungaro Management Kft.  
H-1112 Budapest · Repülötéri út 2.  
Tel.: +(36) 1 209 0914 · Fax: +(36) 1 209 0938  
E-mail: rendel@hm.hu

## Iceland

BAKO ISBERG ehf  
Lynghalsi 7 · 110 Reykjavik · Iceland  
Tel.: +(354) 59 56 230  
E-mail: gkr@bako.is · www.bako.is

## Iran

Daya Behara Co.  
No.78 ,Taheri St. Africa Ave. · Teheran  
Tel.: +(9821) 220 142 02 · Fax: +(9821) 220 142 08  
E-mail: asri@home-kitchen.ir

## Iraq

Samawar Hospitality Ltd.  
100s Street · Opposite Erbil International Airport  
Erbil/Iraq  
Mobile : +(964) 750 8990550  
E-mail: raid@samawar-iraq.com

## India

Villeroy & Boch Sales India Pvt. Ltd  
A-204 Citi Point · Andheri Kurla · J.B. Nagar  
Andheri (East) · Mumbai · 400059 India  
Tel.: +(91) 22 4076 9300 · Fax: +(91) 22 4076 9305  
E-mail: grover.anubhav@villeroy-boch.com

## Israel

Lubinco Limited  
19 Hacongress Street · Herzliya - Pituach 46753  
Tel.: +(972) 995 45 210 · Fax: +(972) 995 76 434  
E-mail: lubinco@inter.net.il

## Italia

Abert S.p.A. Divisione Broggi 1818  
Via Don Primo Mazzolari, 17 · 25050 Passirano (BS)  
Tel.: +(39) 030 685 36 01 · Fax: +(39) 030 685 36 10  
E-mail: vittorio.rossetti@abert.com  
www.broggi.com

**Japan**

Villeroy & Boch Tableware Japan K.K.  
Nibancho Onuma Bldg. 2F  
8-3 Nibancho · Chiyoda-ku · Tokyo 102-0084  
Tel.: +(81) 3 68 62 51 81  
Fax: +(81) 3 68 62 51 88  
E-mail: h-nazuka@villeroy-boch.co.jp

**Jordan**

United Trading for Porcelain & Art  
Sweifieh-Al-Hamra Street · P.O. Box 2642  
11181 Amman  
Tel.: +(962) 6 581 88 55/6 581 22 25  
Fax: +(962) 6 585 04 91  
E-mail: utpa@sweiss.com

**Korea**

TACO TRADING CO.  
203 Dai-Ho Bldg · 136-5 Yenji-Dong · Chongro-Gu  
Seoul · South Korea · 110-470  
Tel.: +(82) 2 765 6523/2 744 8307  
Fax: +(82) 2 765 6524  
E-mail: tacotrading.co@gmail.com

**Lebanon**

MG Hotel Supplies  
Mr. Guy Makarian  
21, Unico Building · Street 72 · Sector 1  
Mkalles · Beirut · Lebanon  
Tel.: +(961) 1 694 194  
E-mail: guy.m@mghotelsupplies.com

**Luxembourg**

Villeroy & Boch S.à.r.l.  
Hotel & Restaurant  
330, Rue de Rollingergrund  
2441 Luxembourg  
Tel.: +(352) 46 82 12 08  
Fax: +(352) 46 82 17 11  
E-mail: mreches.paul@villeroy-boch.com  
[www.villeroy-boch.com/hotel](http://www.villeroy-boch.com/hotel)

**Malaysia**

New Convox SDN. BHD.  
48, Jalan Tun Fuad · 1, Taman Tun Dr Ismail  
60000 Kuala Lumpur  
Tel.: +(60) 3 7728 7888 · Fax: +(60) 3 7727 6030  
E-mail: admin@newconvox.com.my

**Malta**

Continental Purchasing Co. Ltd.  
53 Mediterranean Buildings · Ground Level  
Abate Rigord Street · Ta Xbiex XBX 1122  
Tel.: +(356) 213 302 63 | 213 448 35 | 213 227 15  
+(356) 213 416 54/5  
Fax: +(356) 213 438 61  
E-mail: acuschieri@cpc.com.mt

**Mauritius**

SVP Ltee  
Michael Leal Avenue · Les Pailles · Mauritius  
Tel.: +(230) 28 68 588 · Fax.: +(230) 28 67 778  
E-mail: sanjeev@svpltee.com · [www.svpltee.com](http://www.svpltee.com)

**Mexico**

Tradimport S.A. de C.V.  
Casa Beard Equipo Hotelero  
Adolfo Prieto 1219, Col. del Valle  
03100 Mexico D.F.  
Tel.: +(52) 55 59 62 77 · Fax: +(52) 55 75 10 44  
E-mail: info@titmex.com

**Montenegro**

Cubico d.o.o.  
Bulevar Džordža Vašingtona 3/9  
ME-81000 Podgorica  
Tel./Fax: +(382) 20 22 81 81  
Mobil: +(382) 67 22 81 81  
E-mail: info@cubico.co.me

**Netherlands**

Villeroy & Boch Hoteldivisie  
Computerweg 22 · 3542 DR Utrecht  
Tel.: +31 (6) 21 71 27 85  
E-mail: gunther.monique@villeroy-boch.nl

# Sales

## Northern Ireland & Republic of Ireland

Bunzl McLaughlin Ltd.  
72 Cathedral Road · Armagh, BT61 8AG  
Tel.: +(353) 28 37 51 55 00  
Fax: +(353) 28 37 52 27 47  
E-mail: info@tmclaughlin.com

Hugh Jordan and Co.  
Unit 4 Airways Industrial Estate · Santry  
Dublin 17 · Republic of Ireland  
Tel.: +(353) 1 862 7200  
Fax: +(353) 1 862 7277  
E-mail: sales@hughjordan.com

## Norway

Haugaland Storkjokkensenter AS  
Postbox 53 · N-4297 Skudeneshavn  
Tel.: +(47) 52 82 71 30  
E-mail: post@khs.no

## Oman

Everstyle Trading LLC  
Harish Wanchoo - Regional Sales Manager  
P.O. Box-103869 · Dubai · U.A.E.  
Tel.: +(971) 65 31 41 06 · Fax: +(971) 65 31 44 60  
Mobil: +(971) 50 64 48 749  
E-mail: harish@everstyleuae.com  
www.everstyleuae.com

## Pakistan

Anis Ahmed & Brothers  
4-J.C.H. Society · Block 7/8 · Sharea Faisal  
75350 Karachi  
Tel.: +(92) 21 454 59 12 · Fax: +(92) 21 454 59 05  
E-mail: aabros@aabros.com.pk

## Philippines

Versia Corporation  
Suite 801 · 8th Floor Tytana Plaza Building  
Plaza Lorenzo Ruiz · Oriente Street  
Binondo · Manila · Philippines 1006  
Tel.: +(63) 2 241 0056  
Fax: +(63) 2 241 0587  
E-mail : jehan@versia.com.ph  
www.versia.com.ph

## Poland

Villeroy & Boch Polska Sp. Z o.o.  
ul. Migdalowa 4 · 02-796 Warszawa 5300  
Tel.: +(48) 22 635 1730 · Fax: +(48) 22 645 1721  
Mobil: +(48) 604 615 000  
E-mail: szmidt.katarzyna@villeroy-boch.pl

## Portugal

Neoquímica · Exportação e Importação, S.A.  
Rua da Estação, 20/22 · Vala do Carregado  
2600-726 Castanheira do Ribatejo  
Tel.: +(351) 263 85 62 00 · Fax: +(351) 263 85 62 10  
E-mail: equipments@neoquimica.pt

## Qatar

Everstyle Trading LLC  
Harish Wanchoo · Regional Sales Manager  
P.O. Box-103869 · Dubai · U.A.E.  
Tel.: +(971) 65 31 41 06 · Fax: +(971) 65 31 44 60  
Mobil: +(971) 50 64 48 749  
E-mail: harish@everstyleuae.com  
www.everstyleuae.com

## Russia

FORENKOM  
57 Profsoyznaya Str. · 129110 Moscow  
Tel.: +(7) 495 71 97 871 · Fax: +(7) 495 71 97 992  
E-mail: levkopylov@villeroy-boch.ru

## Saudi Arabia

SARA · Saudi Arabia Agencies Ltd.  
P.O. Box 1827/Olaya Main Road · Riyadh 11441  
Tel.: +(966) 1 463 26 93 · Fax: +(966) 1 463 01 15  
E-mail: mohammedtahhan@saragroup.com

## Serbia

Intergradnja Coop d.o.o.  
Bulevar Kralja Aleksandra 86-88 · 11000 Beograd  
"Sun, Moon & Stars"  
Show room: Nusiceva 25 · 11000 Beograd  
Tel.: +(381) 11 3030 010 · Fax: +(381) 11 3030 012  
E-mail: smshoreca@igcoop.com · igc@eunet.rs

## Singapore

Villeroy & Boch APAC  
491B River Valley Road  
#04-01A Valley Point  
Singapore  
E-mail: petin.jerome@villeroy-boch.com

### **Slovakia**

Nimes s.r.o · Einsteinova 9 · 852 12 Bratislava  
Tel.: +(421) 910 613 993 · Fax: +(421) 2 634 514 77  
E-mail: j.janosikova@stonline.sk

### **South Africa**

JC Pennett Hotelware · Oranjezicht  
High Cape Estate · 20a Montagne Avenue  
8001 Vredehoek, Western Cape  
Rep. South Africa  
Tel.: +(27) 21 461 06 14 · Fax: +(27) 21 462 19 08

### **Spain**

Villeroy & Boch España  
Avda Repùblica Argentina, 15 pral.A  
08023 Barcelona  
Tel.: +(34) 934 96 12 00 · Fax: +(34) 934 96 12 01  
E-mail: hotel.spain@villeroy-boch.com

### **Sri Lanka**

Bary Jaleel  
M.C. Abdul Rahim & Bro. (Pvt) Ltd.  
No. 52, Green Path, Colombo 03, Sri Lanka  
Tel.: +(94) 11 47 40 045/23 72 502  
Fax: +(94) 11 23 72 496  
E-mail: bary@abdulrahims.com

### **Sweden**

Villeroy & Boch Nordic AB  
Chamottevägen 15 · Box 400 · 134 29 Gustavsberg  
Tel.: +(46) 85 70 39 481 · Fax: +(46) 85 70 39 485  
E-mail: carit.lohse@villeroy-boch.se

### **Switzerland**

Villeroy & Boch Creatable Hotel  
Bahnhofstrasse 6 · 5600 Lenzburg  
Tel.: +(41) 62 886 38 36 · Fax: +(41) 62 886 38 88  
E-mail: grieder.felix@villeroy-boch.com

### **Taiwan**

Wein Han Enterprise Limited  
1f, No. 345, Tun Hua Road · Taipei, Taiwan  
Tel.: +(8862) 2713 8190 · Fax: +(8862) 2713 3942  
E-mail: pony@vbtaIWan.com.tw

### **Thailand**

Royal Lacewood Co., Ltd.  
1100/6 Rama IV Road · Thongmahamek  
Sathorn · Bangkok  
Tel.: +(66) 2 6719701/6719703/14896775  
Fax: +(66) 2 6719704  
E-mail: info@royallacewood.com  
www.royallacewood.com

### **Turkey**

Intema A.Ş.  
Buyukdere Caddesi Ali Kaya Sok. no:7  
34394 Levent Istanbul  
Tel.: +(90) 212 350 8483/8481  
Fax: +(90) 212 325 1341  
E-Mail: vb.otel@eczacibasi.com.tr

### **Ukraine**

Tango-Mirs Ltd.  
Osipova Str. 37, off. 1 · 65023 Odessa  
Tel.: +(380) 482 305 530/305 508  
Fax: +(380) 482 305 555  
E-mail: mirs@tango.com.ua

### **United Arab Emirates**

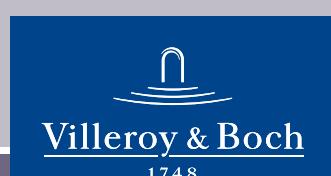
SARA Hotel & Restaurant Division  
Salahuddin Road / P.O. Box 5293 · Dubai  
Tel.: +(971) 4 265 97 97 · Fax: +(971) 4 265 92 92  
E-mail: ameerkokash@saragroup.com

### **United Kingdom**

Villeroy & Boch (UK) Limited  
267, Merton Road · London SW18 5JS  
Tel.: +(44) 208 871 00 11 · Fax: +(44) 208 871 10 62  
E-mail: nick.green@villeroy-boch.co.uk

### **USA**

Villeroy & Boch Tableware Division  
3A South Middlesex Avenue  
Monroe Twp., NJ 08831  
Tel.: +(1) 609 578 4300 · Fax: +(1) 609 655 2405  
E-mail: hotel-r@villeroy-boch-usa.com



# Index

<b>Pattern</b>		<b>Brochure</b>	<b>Page</b>
<b>Porcelain   Porcelaine   Porzellan   Porcelana   Porcellana</b>			
Affinity	<i>Premium Porcelain</i>	Presentation	10–15/70–71
Bella	<i>Premium Porcelain</i>	Presentation	16–19/72
Black Lines Night & Day	<i>Premium Porcelain</i>	Style	12–13/80
Bloom Sun & Shadow	<i>Premium Porcelain</i>	Style	14–15/81
Cera	<i>Premium Porcelain</i>	Style	16–19/82
Cera Glass	<i>Glass</i>	Style	16–19/82
Cera Glass Black	<i>Glass</i>	Style	16–19/82
Corpo White	<i>Premium Porcelain</i>	Presentation	20–23/74
Corpo Blue	<i>Premium Porcelain</i>	Presentation	75
Dune	<i>Premium Porcelain</i>	Style	20–23/83
Easy White	<i>Premium Porcelain</i>	Presentation	24–27/76
Easy Alea	<i>Premium Porcelain</i>	Presentation	28–29/77
Flow	<i>Premium Porcelain</i>	Style	24–27/84–85
French Garden Hotel	<i>Premium Porcelain</i>	Presentation	30–31/78
La Scala	<i>Premium Porcelain</i>	Presentation	32–35/79
Marchesi	<i>Premium Porcelain</i>	Style	28–31/86
Modern Grace	<i>Premium Bone Porcelain</i>	Style	44–47/93
Millenia Bianca	<i>Premium Porcelain</i>	Presentation	36–39/80
NewWave	<i>Premium Porcelain</i>	Style	32–35/88–89
NewWave Premium	<i>Premium Bone Porcelain</i>	Style	48–51/94
Ornamenta	<i>Premium Porcelain</i>	Presentation	81
Pi Carré	<i>Premium Porcelain</i>	Presentation	40–43/82
Ronda Blanco	<i>Premium Porcelain</i>	Presentation	83
Sedona	<i>Premium Porcelain</i>	Style	36–39/90–91
Sedona Function	<i>Premium Porcelain</i>	Presentation	44–47/88
Stella Hotel	<i>Premium Bone Porcelain</i>	Style	52–55/96–97
Universal Mix & Match	<i>Premium Porcelain</i>	Presentation	48–49/84–87
Urban Nature	<i>Premium Porcelain</i>	Style	40–43/92

<b>Pattern</b>	<b>Page</b>
----------------	-------------

**Cutlery | Couverts | Besteck | Cubiertos | Posate**

Bourgogne	54/90 – 91
Coupole	54/90 – 91
Kreuzband 18/10	55/90 – 91
Marchesi 18/10	55/92
NewWave	54/90 – 91
Notting Hill	54/90 – 91
Oscar	55/90 – 91
Piemont	55/90 – 91
Sereno	54/90 – 91
Steak Stars	93
Udine	54/90 – 91
Universal	93
Victor	55/90 – 91

**Crystal | Cristal | Kristall | Cristal | Cristallo**

Basic	58/94
Entrée	59/95
Function	59/96
La Divina	58/97
Maxima	59/98
Pi Carré Glass	59/99
Purismo	58/100



Villeroy & Boch S.à.r.l. · Hotel & Restaurant  
330, rue de Rollingergrund  
L-2441 Luxembourg  
Tel.: +(352) 46 82 11 · Fax: +(352) 46 90 22  
E-mail: info.hr@villeroy-boch.com